

ARADI KÖZLÖNY

51. évfolyam, 296. szám

Főszerkesztő: STAUBER JOZSEF
1897-1932.

Kedd, 1936. december 29.

Orvosok

„Emberek fehérben”, — ahogy egy angol regény címe megjelöli az orvosok világát. A steril műtő, a vakítóan fehér kór-terem millióje, melyben állandóan az élet és halál körül forognak az események, egyre kedveltebb témája a pszichoanalitikus irodalomnak, amely az örök emberi problémák titkait kutatja. A létezés két nagy határa között szereplő emberek abban a bizonyos fehér orvosi köpenyben, zsebükben a szivhallgatóval, mintha nem is e világon lennének: a fehér olajfestékes falakról leperreg a köznapi világ, a mindennapos, kicsinyes élet minden szennye, fertőző miazmája s a bemosakodott kezekben akár a sztetoszkóp villog, akár a műtőkés, az élet védőegyeveit használhatnák-e másra, mint arra, hogy vele a rontások, a betegségek, a ragályos kórok ellen harcoljanak és mindazt kiirtsák, megsemmisítsék, ami csak az élet harmóniája, a szervezet egészséges működése ellen támad...? Műtőkészekkel még senki sem állott ki párviadalra, minthogy az sem képzelhető el, hogy akár mások, akár egymás életére törjenek azok az orvosok, akik hosszú évek fáradságos, nehéz munkája árán sajátították el a mérgek tudományát, amely egyformán alkalmas az élet védelmére és megsemmisítésére. Az orvosi etika, midőn tradicionális tekintélyt biztosít, egyben ugyanakkor kötelez is s az igazi orvos élete bármelyik pillanatában is egyformán, változatlanul az: a rontás ellenfele, az élet fehéregyenruhás katonája, aki nem ismerhet engedményeket, nem tehet koncessziókat, nem alkalmazhat megkülönböztetéseket semmiféle divatos szempontból sem, amikor a legnagyobb, leg-egyetemesebb kérdések között bízzák a döntést reá. Ezért furcsa és ezért sajnálatos, ha arról hallunk és olvassuk, hogy a világ nagy betegsége már betört a steril műtőkbe, a neszfogó szőnyegekkel ellátott kórházak folyosóira, a gondosan mosott-padlóju kórtermekbe is, hogy megbontsa az egyetemes élet védőharcosainak egységes fehér frontját és különböző világszemléletek, egymással csatázó érdekcsoportok, faji, vagy felekezeti elfogultságok, nemzetiségi türelmetlenségek tarkabarka csoportjaiba sodorja széjjel egymás mellől, egymással szembe őket.

A „fehér világban” visszataszítóan festenek a politikai küzdőterekről nagyon is jól ismert zászlók s a hangoskodó trombiták felzavarják a kórterem csendjét. Az egyszerű emberek tömegei csodálkozással látják és olvashatják egyre gyakrabban mostanában, hogy az orvosok politizálnak a gyógyítás helyett és faji, vagy felekezeti jelszavak mögé tömörítve egyéni érdekeiket, feledni látszanak mesterségük morális kötelezettségeit önmagukkal és a tömegekkel szemben. Így szorítja hátra a köz egészségének ügyét a közélet pszichopathologikus állapota. Meglepetéssel kell tudomásul vennünk, hogy az orvosnak van faji és felekezeti köpönyege is, a megkülönböztetések minden velejárójával egyetemben és a páciensek százazrei nem értik, hogy miért kell, hogy szervezkedjenek egymás ellen akkor az orvosok, amikor még számtalan közös elenségük, — a tuberkulózis, a rák, a szivbaj, a lepra, etc. — még mindig megfékezhetetlenül zedi áldozatait...? A gyermekhalandóság aggasztó mértékben növekedik és a falvak egyszerű lakóit ma is vájákosok kuruzsolják, mert nincs orvos a faluban; — de a városokban kon-

Kiszorítják a szovjetet a nemzetközi politikában való szereplésből

Elkészült az angol—olasz egyezmény — Olaszország nem támogatja tovább a spanyol felkelőket — Konfliktus egy német hajó lefoglalása miatt

Az idei karácsonyi ünnepek egyetlen örvendetes világpolitikai eseménye a hetek óta érlelődő angol—olasz földközi-tengeri egyezmény végleges megkötése. Az egyezmény az angol lapok értesülése szerint öt pontból áll, amelyek a következők:

1. A két ország kölcsönösen tiszteli egymás érdekeit.
2. Kötelezi magát a béke fenntartására.
3. Fenntartják a Földközi-tengerbe való be- és kihajózás szabadságát.
4. Biztosítják a tengerek szabadságát, minden korlátozás nélkül.
5. A Földközi-tengeri medencében fenntartják a flottabázisokra és érdekkörökre vonatkozó statusquot.

Figyelmeztetés Németországnak

Az angol—olasz egyezményt újkor írják alá, bár a végleges szöveg már három nap óta elkészült. Római értesülés szerint a szóbeli tárgyalások során kiderült, hogy Olaszország és Anglia paritásos alapon nem egyezhetnek meg egymással, mert a két állam hadiflottája teljesítőképeségére és tonnatartalomra annyira különbözik egymástól, hogy a paritásos elvet keresztülvinni lehetetlenség. A tárgyalások a jelenlegi földközi-tengeri helyzet fenntartására szorítkoznak és a végleges megegyezés is ezen az alapon történik. Az új alapelv szerint a két állam földközi-tengeri hajóegységeinek össztonna-tartalma 100—150 ezer tonna eltolódást mutat Anglia javára. Az egyezkedési tárgyalások során megvitatták a flottabázisok kérdését is. A megegyezés ennél a pontnál a jelenlegi flottabázisok elismerésén alakult ki. Olaszország és Anglia az egyezményben biztosítja a kelet felé vezető utat, vagyis Anglia számára az indiai, Olaszország számára a keletafrikai utat.

Az angol—olasz egyezmény hatása máris érezhető Olaszország megváltozott magatartásában a spanyolországi polgárháború eseményeivel szemben. A francia lapok szerint Rossi grófot, a mallorcai olasz önkéntes csapatok parancsnokát visszarendelték Rómába és megkezdődött az olasz önkéntes csapatok visszazállítása is. A Petit Parisien szerint Mussolini nagyon csalatkozott Franco tábornok haderejének akcióképességében. Az olasz kormány hivatalos uton is tudomást szerzett arról, hogy a Baleari-szigetek megszállása áthidalhatatlan ellentétet jelent Anglia és Olaszország között. Ezért Olaszország visszahívta a Spanyolországban alkalmazott katonai szakértőket és beszüntette a felkelő csapatok javára való toborzásokat. Londonban nagy meglepetést keltett, hogy a Foreign Office-nak sikerült az olasz kormányt rábírnia, arra, hogy a spanyol kérdésben megszüntesse a Németországgal való együttműködést. Angliában rámutatnak arra, hogy az angol tőke igen nagy

mértékben van érdekelve azokon a területeken, amelyek Franco megszállása alatt állanak. Elsősorban a riotintói bányaművekről van szó. Londonba ugyanis olyan hírek érkeztek, hogy Franco tábornok a riotintói művek üzemvezetésébe beavatkozott és a termelést a németeknek kötötte le.

Londonból jelentik: Három napi szünet után az angol lapok ma újból megjelentek. A lapok rámutatnak arra, hogy Franciaország nem egyezhetik bele abba, hogy Németország Spanyolországban erős német hadsereget telepítsen le. A Times szerint egyetlen francia kormány sem maradhatna tétlen, ha Németország továbbra is csapatokat küldene Spanyolországba. A lap bizik abban, hogy a nemrégiben közzétett felhívást megértették Berlinben. A Daily Telegraph arra világít rá, hogy ma Németország a külpolitikai kaland és a belső nehézségek megoldására irányuló erőfeszítések között választhat. (Rador.)

„Két gentleman lojális kézfogása...”

A Times szerint Ciano gróf olasz külügyminiszter nagyon tartózkodó választ adott arra a francia—angol közös kérésre, hogy az olasz kormány akadályozza meg az olasz önkénteseknek Spanyolországba való utazását. Ciano gróf hangoztatta, hogy amit most Anglia és Franciaország követel, az már ez év augusztusában Olaszország követelése közé is tartozott. Akkor ugyanis Olaszország volt az, amely a legjobban sürgette, hogy a spanyol semlegességi egyezményt terjesszék ki a segélynyújtás minden módjának eltiltására. Egy előkelő olasz személyiség az angol újságírók előtt a következő szavakkal jelölte meg a most megkötés alatt álló angol—olasz földközi-tengeri egyezménynek a lényegét:

— Két gentleman lojális kézfogásáról van szó. Az egyezmény bevezető jegyzőkönyve az eddig már ismert pontokon kívül hangoztatja, hogy az egyezmény nem irányul egyetlen harmadik hatalom ellen sem. Remélik, hogy ilyen

gresszusok zajlanak. orvoskongresszusok, amelynek főtémája a másik nagy tömegbetegség: a politika, a kenyérharc, a türelmetlenség. Vajon ki gyógyítja ki őket, ha a gyógyítók is megbetegsznek?

Nincs jó ez semmiképp. A normális élet rendje kizökkent a maga erkölcsi keretei közül

és nincs, aki fertőtlenítsen az orvosi etika szep-szissel fenyegető közegészségügyét. Mindaddig, míg maguk az orvosok rá nem jönnek, hogy ennél a tömegbetegségnél is nekik kell megadniok legelső sorban a tárgyilagos diagnózist, hogy azután egyáltalán sor kerülhessen a példátmutató, eredményes terápiára is.

módon eloszthatják azokat az aggodalmakat, amelyek Jugoszláviában és Törökországban az egyezmény megkötésével kapcsolatban felmerültek.

A spanyol helyzet továbbra is igen nyugtalanítóan látszik. Ugy Párisban, mint Londonban attól tartanak, hogy a német kormány aggasztó módon be akar avatkozni a spanyol polgárháború problémájába. A Daily Telegraph értesülése szerint szombaton 7500 német önkéntest szállítottak partra Cadiz közelében és onnan teherautókon vitték őket tovább Xeresbe. Párisi jelentés arról számol be, hogy Delbos francia külügyminiszter karácsony első napján kihallgatáson fogadta a német követet, akit figyelmeztetett, hogy végzetes következménye lehet annak, ha a német kormány egészen leplezetlenül a spanyol intervenció politiká szolgálatába áll. Delbos külügyminiszter kijelentésének súlyt adott az angol demars, amit ugyancsak karácsony első napjaiban nyújtottak át a német külügyminiszteriumban.

Konfliktus egy német hajó miatt

A nemzetközi diplomácia egyébként a legnagyobb erőfeszítéseket teszi a spanyol polgárháború likvidálása érdekében. A helyzet súlypontját Németország döntésében látják. Nagy érdeklődéssel várják, hogy milyen elhatározásra jut Hitler, aki legutóbb ugynevezett vezéri tanácskozást folytatott Berchtesgadenben. A tanácskozáson résztvevett Blomberg hadügyminiszter, továbbá Ribbentrop londoni német nagykövet.

Sulyosította a helyzetet, hogy a valenciai kormány nyílt tengeren feltartóztatta és Bilbaóba szállította a Palos német tehergőzöt. Vasárnap a német haditengerészeti miniszter utasította a Deutschland és Admiral Scheer csatahajókat, a Köln cirkálót és két torpedórombolót, hogy azonnal induljanak Bilbaó kikötője elé.

A német kormánynak a „Palos” gőzös elkobzásával kapcsolatos intézkedéséről az „Ami du Peuple” a következőket írja:

Ha Németország ki akarná használni az

incidenst és erőszakos cselekedetre vete-medne, úgy olyan hatalmakkal kerül majd szembe, amelyek ezt a beavatkozást jogtalan-nak fogják megállapítani. Németország a bur-gosi kormányt hivatalosnak ismerte el és min-den erejével segíti is a felkelőket és ha most hadihajóit is erre a célra használná fel, úgy az közvetett beavatkozás lenne és Németország, mint támadó fél szerepelne. Bilbao kikötője el-len egy egész hajórajt küldtek ki, ami magá-ban véve is támadó jellegű. A nemzeti szocia-lizmus így akarja tekintélyét megvédeni és ez tükröződik vissza a német birodalom jelenlegi külpolitikájában is.

Vienot külügyi államtitkár Signyben be-szédet tartott és a következőket mondotta:

— A spanyol polgárháború ügyében a be-nem avatkozási politikát akartuk megvalósíta-ni és most még tovább megyünk. Geniben ki-jelenttem, hogy nem engedhetjük meg a sem-legesség örve alatt a csalást. Azoknak a be-avatkozása, akik a hátunk mögött új frontot alakítanak, nem fog célt érni, mert ez bizton-ságunkat és szabadságunkat veszélyezteti. Kor-mányunk mindent elkövet, hogy ne adjon al-kalmat háborús helyzet előállítására és kész bármely országgal tárgyalásokat folytatni, de

Moszkva aggodalmai a nyugati locarno és az angol-olasz egyezmény miatt

A legutóbbi párisi diplomáciai tárgyalások során ismét felmerült a francia—szovjet ve-zérkari tárgyalások elhalasztásának szükségessége. Politikai körök úgy látják, hogy maga Franciaország sem látja a mostani viszonyok között fontosnak a francia—szovjet katonai együttműködésről szóló konkrétebb megállapodások létesítését, miután valószínűnek tartják, hogy egy ilyen megállapodáshoz, vagy szövetséghez a francia parlament nem is adná hozzá-járulását. Moszkva ma már közönyt mutat ebben a kérdésben és látszólag beletörődött Franciaország vonakodásába. A Szovjetet mostanában ugyan egészen más kérdések izgat-ják. Így elsősorban Angliának az a szándéka nyugtalanítja, hogy meg akarja csinálni a nyu-gati hatalmak locarno-ját. Nem nézik Moszkvában valami különösebb egykedvűséggel azt sem, hogy Franciaország nagyobb kölcsönt nyújtott Lengyelországnak és az angol—olasz megállapodás létrehozása szintén nem keltett valami különösebb örömet a Szovjetben. Minde-zek a megállapodások és egyezmények arra mutatnak a szovjet vezető köröknek aggodalma szerint, hogy a nyugati hatalmak diplomáciai tevékenységeinek az a céljuk, hogy Szovjet-oroszországot kiszorítsák a nemzetközi eseményekben való szereplésekből.

Helén postája

Írta: SIMON RENSHAW

Alfréd, a skót gárdaezred legfiatalabb kapi-tánya, életében először érezte, hogy mi a félelem. Amint szemtől szemben állt Helén atyjával, a Dillingham bankház tulajdonosával, elfelejtette a ka-tonásán rövid beszédet, amivel Helén kezét akarta megkérni és zavartan csak ennyit tudott kiböki-ni:

— Helén és én szeretjük egymást és...

Az öreg bankár régi divatu, csontkeretes pápa-szeme felett elnézve, jóindulatu mosolygással né-zett a jóképű fiúra, akit kis gyermekkorá óta is-mert s amikor az elakadt, közbévágott:

— És feleségül akarod venni. Ugy-e, jól se-jtem a szép beszéd csattanóját.

Alfréd boldog volt, hogy ilyen könnyűszerrel szabadult saját beszéde folytatásától és boldogan bólintott.

— Kedves fiam — mondta az öregur — any-nyira nem vagyok rövidlátó, hogy ezt eddig észre ne vettem volna. Nincs is semmi kifogásom az el-len, ha szeretitek egymást. Talán az ellen se lesz kifogásom, ha Helén a te feleséged lesz. De egy feltételt fűzök a hozzájárulásomhoz.

— Boldog vagyok, édes Tomy bátyám... — kezdte Alfréd, de az öregur a kezével intett:

— Csak türelem, kedves fiam... hallgasd meg előbb, hogy mi a kívánságom. Te holnap az ez-reddel Kairóba indulsz. Ugy tudom, hogy két évre helyezték át Egyiptomba az ezredet. Két év nagy idő. A keleten sok kísértés környékezi az ilyen jó-növésű, szöke angol fiút, amilyen te vagy, kedves fiam. Fiatal éveimben tíz évet töltöttem keleten, ismerem annak százféle kísértését. Sok fiatal szív-ben okozott már a keleti furcsa átalakulásokat.

— Biztosíthatom, kedves Tomy bátyám...

— Nem biztosíthatok semmiről se, fiam... — vágott közbe az öregur — az egyetlen biztosíték... az idő. A feltelem pedig a következő: Amíg az ezrededdel keleten leszel, köztetek mindennek füg-gőben kell maradnia. Nem irhatok egymásnak egyetlen levelet sem, mert a levelek a legbecsüle-tesebb szándék mellett is igen gyakran csak arra valók, hogy a szerelmesek egymást... és ami még

ennél nagyobb veszedelem... önmagukat megte-vesszék. Tehát nem irhatok egymásnak és szabadságra se jöj haza. Két évig ugyanis csak rövidebb szabadságról lehetne szó. Ha azután az ezreddel, vagy akár külön is, újra Angliába helyeznek át, eljössz Helénhez és számot fogtok vetni magatok-kal. Ha akkor is el akarod venni a leányomat, én szívesen adom hozzád...

Alfréd kissé elsápadt, de aztán így szólt:

— Elfogadom a feltételt.

Dillingham most behívta a leányát és a fiata-loknak a jelenlétében kellett megkötni ezt a fo-gadalmat.

— Helén, — mondta Alfréd — atyád kíván-ságára ígérem, hogy addig, amíg végleg nem ke-rülök vissza Angliába, nem írok neked levelet.

A leány tágranyilt szemmel bámult felváltva atyjára és szerelmesére. És Alfréd hozzáette:

— De azért minden héten fogsz felőlem hírt kapni.

Az öregur felfigyelt erre a záradékra, de be-érte a levéligérettel... a többi fiatalos fontosko-dásnak nézte.

Alfréd bucsuzott és tíz nappal később már a kairói Sheperd-szálloda előtti vakító fényárban uszó korzón sétáltatta szép gárdista egyenruháját. Első perctől kezdve elhatározta, hogy beartja az ígéretét, mind a kettőt, azt is, amit a leány atyjá-nak, azt is, amit titokzatos záradékkal Helén-nek tett.

Igy történt, hogy Alfréd a fizetése és zseb-pénze legnagyobb részét arra költötte, hogy két esztendőit át minden héten egy-egy csomagot kül-dött Londonba Helén címére. A címzésen kívül egy sor írás sem kísérté ezeket a csomagokat, de Al-fréd a szabad idejét azzal töltötte el, hogy minden héten megvásárolt valami szép, értékes, vagy kül-lönleges tárgyat és azt elküldte Helénnek. Mindaz, amit a változatos kairói bazár és a keleti világ Európában annyira kedvelt áruiból kapható és számára elérhető volt, sorra került a hétfégi cso-magokban. Esodászép keleti selymekendők, sálak, a jellegzetes egyiptomi ezüst- és aranypikkelyes kendők, mumiák, skarabeusok, arab műövmun-kák, keleti illatszerek, édességek, szövetek, gyümölcsök, lokum, datolya, füge, az arab világ kül-lönleges disztárgyai, üveg és arany karkötők, kari-

BUGUREȘTI-ben
a legérdekesebb lokál a:

LOCALUL CHINEZESC

Passage Comedia
Nemzetközi artista műsor.

csak úgy, ha megfelelő biztosítékokat kap. Ezt az utat választjuk. (Rador.)

A spanyol polgárháború frontján karácsony alatt is véres harcok folytak váltakozó szerencsével. Alcalá Zamora volt spanyol köz-társasági elnök Párisban nyílt levelet hozott nyilvánosságra, amelyben tiltakozását fejezte ki, hogy a francia hatóságok segítségével két fiát a valenciai kormány Spanyolországba szöktette és ott letartóztatta. Ezzel szemben Barcelonában az ABC újságban a két Zamora-fiu levele jelent meg, amelyben megálapítják, hogy önként, saját elhatározásukból utaztak Spanyolországba, hogy a népfrent hadseregé-ben harcoljanak. Ők ezen a módon vélik hazájukat szolgálmi és tiltakoznak az ellen, hogy apjuk az ő ügyükből politikai tőkét kovácsol-jon és a népfrent ellen forduljon.

kák, négerek, orr- és fülkarikáinak utánzatai, gyöngyök, korallok, keleti gyöngyházmunkák, a si-vaíagi berberék furcsa és érdekes hangszerei, va-rázslatos illatu rózsapárlatok és hasonlók...

És Alfréd a tisztársai körében eltöltött órákon kívül mással, mint sporttal, nem foglalkozott. Sem a keleti titokzatos világ női, sem a világszállodák estélyein látható nemzetközi szépségek nem érde-kelték. Minden gondolatát a szolgálata és a hét-vegi csomagja kötötte le.

Igy telt el 18 hónap. Ekkor egy reggel az a hir lepte meg a kaszárnyában Alfrédot, hogy az ezredét visszarendelték Londonba és helyébe egy másik ezred jön Kairóba.

Alfréd a hajót folyamán a fedélzeten sétálva valóságos párbeszédet folytatott Helénnel, ami-kor pedig Londonba megérkezett, csak gyorsan át-öltözött s taxival száguldott Dillingham házához. Megdöbbenéssel látta, hogy az egyemeletes kis pá-lota összes ablakain lebecsajtott függöny jelzi, hogy a ház lakatlan. A portástól megtudta, hogy Dillingham bankháza megbukott, az öreg ur saját bankjában most mint fizetett igazgató dolgozik és elég jól viseli el a csapást, mert nagyon megbe-csülik.

— Helén kisasszony pedig — folytatta a por-tás — itt a közelben, a Harrington-ucca 42. szám alatt kis üzletet nyitott és elég jól boldogul.

Alfréd elrohant a Harrington-ucca 42. szám alá. Nem volt nehéz Helén boltját megtalálni, mert egy izléses portál felett ez állt a cégtáblán: „Egyiptomi és keleti különlegességek. Allan-dóan nagy választék.”

És Alfréd már a kirakatban felismerte az ő hétfégi csomagjainak válogatott darabjait.

Igy „házasodott be” a skót gárdaezred ele-gáns kapitánya a Harrington-uccai kicsi boltba.

CORSO

Előadások 5, 7 $\frac{1}{2}$ és 9 $\frac{1}{4}$

Telefon 565

Négy napja telt házak előtt játszuk

RÓKKA MARIKA

(A szív nem eladó)

idei legnagyobb slágerét.

Ujabb gyermekrablási eset Észak-Amerikában

Revolveres gangszter rabolta el Mattson William multimilliomos tízéves gyermekét

New Yorkból jelentik: A newyorki állambeli Takoma városban egy álarcos bandita, revolverrel a kezében, behatolt Mattson William multimilliomos kastélyába és a szolgaszemélyzetet sakkban tartva, elrabolta a

milliomos 10 éves fiát. Tettének elkövetése után motoros-csónakon elmenekült. A bandita a park egyik fájára levelet tűzött és abban 18 ezer dollár váltságdíjat követel a gyermekért. (Rador.)

Véget ért a kínai forradalom

Megadta magát a lázadó tábornok — Japán aggodalmai

Sanghaiból jelentik: A Csang-Szü-Liang tábornok lázadása által keletkezett helyzet a karácsonyi ünnepek alatt megoldódott, még pedig olyképpen, hogy a lázadó tábornok minden feltétel nélkül szabadon engedte Csang-Kai-Seket, a nankingi központi kormány fejt.

Csang-Kai-Sek első ténykedése az volt, hogy elrendelte az ellenségeskedések beszüntetését és a kormánycsapatoknak Shensi-tartományból való kivonását.

A nemzeti alapon álló kínaiak körében az eseménynek így fordulása nagy szenzációt keltett. Egyelőre még nem lehet tisztán látni, hogy Csang-Szü-Liang tábornok tulajdonképpen miért is mondott le a további küzdelemről. Félhivatalos jelentés szerint a lázadó tábornok a kínai tartományok tömeges csatlakozására számított és azt remélte, hogy a Szovjetunió is hathatós támogatásban részesíti. Számítása azonban nem vált be és így helyesebbnek látta, hogy az egész forradalmi mozgalmat leszerelje.

Csang-Kai-Sek a sajtónak adott nyilatkozatában elmondotta, hogy még december 12-én megjelent hivatalában Csang-Szü-Liang tábornok és előterjesztette a forradalmárok hat pontba foglalt követelését. Csang-Kai-Sek tábornok az ultimátum átvétele után közölte ellenfeivel, hogy a kínai nemzeti kormány területén nincs diktatura és ezért nem kötelezheti magát arra, hogy ultimátumszerű jegyzékben foglalt kívánságnak eleget tegyen. Csang-Szü-Liang erre láthatólag meghátrált, mire Csang-Kai-Sek megmutatta naplóját, amelyben a lege ismerőbben emlékezett meg a lázadó tábornokról. Csang-Szü-Liang könnyezve olvasta el Csang-Kai-Sek naplójának ezt a részletét, azonban a tárgyalás végén mégis fogolynak nyilvánította.

Csang-Kai-Sekkel együtt megérkezett Nankingba Csang-Szü-Liang tábornok is, aki a lapokban nyílt levelet intézett Csang-Kai-Sekhez. Ebben többek között a következőket írja:

— Heves természetem van. Nagyon sajnálom, hogy tegyvert fogtam tábornagy ur ellen. Azért jöttem a városba, hogy elvegyem méltó büntetésem. Arra kérem tábornagy urat, hogy ne legyen velem szemben kíméletes.

Erre a levélre Csang-Kai-Sek szintén nyílt levélben választ a következőképpen:

— Azért kerülhetett zendülésre sor, mert nem tudtam kellően beszervezni a hadsereget. Köszönetet mondok a népek, amely miattam aggodását kifejezésre juttatta.

Csang-Kai-Sek egyébként elrendelte az önként jelentkező Csang-Szü-Liang és vezérkari főnökének szabadlábra helyezését.

A kínai események fejleményei kellemetlen visszhangot váltottak ki japán kormány-

körökben. Azt hiszik, hogy bármí történjen is ezután Kinában, az a japán—kínai jóviszony, amely eddig uralkodott, nem tér többé vissza. Az a tény, hogy a Japán ellen uszító forradalmi vezért szabadon bocsátották, arra enged következtetni, hogy japánellenes hangulat kerekedett felül.

Sanghaiból jelentik: Beavatott körök cáfolják azt a hírt, mintha Csang-Kai-Sek visszavonulna a politikától és Csang miniszterelnök helyettesitené. (Rador.)

Magyar grófleány — Achmed Zogu albán király jegyese

Az eljegyzés ügyét egyelőre diszkréten kezelik — Mikes Hanna grófnő nyilatkozata —

Rómából jelentik: Ma délelőtt az a hír terjedt el, hogy Achmed Zogu albán király eljegyezte Mikes Hanna grófnőt, gróf Mikes Armin leányát. A hírt azokon a helyeken, ahol a dolog valóságáról tudni kellene, nem voltak hajlandók megerősíteni, de meg se cáfozták. A hírt egyelőre úgy kezelik, mint valószínűt, de diszkréten közlik, hogy az ügy még nincs abban a stádiumban, hogy az nyilvánosságra kerüljön.

Mikes Hanna grófnő különben ma délután Rómából repülőgépen Budapestre érkezett. Amikor megkérdezték tőle, mi igaz az eljegyzésről, mosolyogva a fejét rázta és a következőket mondotta:

— Semmit sem mondhatok. Hivatalosan még nem történt semmi.

Ennél többet a grófnő nem volt hajlandó elárulni.

Resița környékén vadászott Stojadinovics jugoszláv miniszterelnök

Politikai megbeszélések történtek a vadászaton — II. Carol király és Mihai nagyvajda Sinaia-ban

București-ből jelentik: II. Carol király és Mihai nagyvajda a karácsonyi ünnepeket Sinaia-ban töltötték. Az udvari vonaton, amely az uralkodót és a trónörökös Sinaia-ba vitte, utazott Tătărescu miniszterelnök és Antonescu külügyminiszter is. Az utazás alkalmával Antonescu külügyminiszter beszámolt párisi utjáról és az annak során folytatott tárgyalásokról. Csütörtök este a miniszterelnök és a külügyminiszter visszatértek București-be és Badulescu külügyi államtitkárral folytatták a külpolitikai jellegű tárgyalásokat.

Pénteken Tătărescu miniszterelnök és Antonescu külügyminiszter Resița-ra utaztak, hogy résztvegyenek azon a vadászaton, melyre tudvalevőleg Stojadinovics jugoszláv miniszterelnököt és külügyminisztert is meghívták. A miniszterelnök és külügyminiszter társaságában utazott Timisoara-ra, illetve Resița-ra Badulescu külügyi államtitkár, valamint Sir Reginald Hoare bucurești-i angol követ és Jean Paul Boncour bucurești-i francia követéségi tanácsos. Jan Seba csehszlovák követ be-

tegsége miatt nem vehetett részt a vadászaton és az azt követő megbeszéléseken.

Stojadinovics jugoszláv miniszterelnök Pandurovics jugoszláv külügyi államtitkár társaságában érkezett az országba. A két miniszterelnök Timisoara-n találkozott és innen folytatták utjukat. A vendégek meglátogatták a resița-i üzemeket is. Az államférfiak közötti tanácskozások során a Románia és Jugoszlávia közötti kapcsolatok szorosabbra fűzése került szóba.

A jugoszláv vendégek hétfőn este hagyták el az országot. Tătărescu miniszterelnök és Antonescu külügyminiszter pedig Ursani közsébe utaztak, ahol kedden résztvesznek a Duca néhai miniszterelnök emlékeztetere tartandó gyászmisén.

Tanácskozások Gödöllőn

Horthy magyar kormányzó és Papen bécsi német követ között

Budapestről jelentik: Horthy Miklós magyar kormányzó ma Papen bécsi német követért ennek szállodájához hajtatott, majd pedig a nagykövettel együtt Gödöllőre utazott, ahol mindketten vadászaton vesznek részt. Valószínű, hogy Papen gödöllői tartózkodása alatt beható megbeszélést folytat Horthy kormányzóval. (Rador)

29 millió lei értékű rádiumot loptak a budapesti élettani intézetből

Életveszély fenyegeti a rádium-tolvajt

Budapestről jelentik: (Rador.) A karácsonyi ünnepek alatt a budapesti élettani intézetből elloptak 225 milligramm rádiumot, amelynek értéke 29 millió leit tesz ki.

Az ellopott rádium — az újabb jelentések szerint — egy platinafoglatba volt helyezve. A rádiummal együtt elvitt a tolvaj egy vas-kazettát is, amelyben 300 pengő volt bezárva. A betörést reggel az intézet egyik fiatal orvososa fedezte fel, aki rögtön jeentette az ese-

tet felettes hatóságának, majd értesítették a rendőrséget. A nyomozó hatóságnak az a feltevése, hogy ezt a maga nemében páratlanul álló lopást csakis szakember követhette el. A rendőrfőkapitányság értesítette a világ minden államának hatóságait, úgy hogy a tolvaj sehol sem értékesítheti a rádiumot, mert ahol eladja, annak származási bizonyítványait is igazolnia kell. A tolvajt életveszély is fenyegeti, mert ha magánál tartja, úgy az átsugárzás életébe kerülhet.

URANIA 5, 7.15, 9.30 órákor. Telefon 2-32.
SIÉSSÉNI Már csak két napig!

„San rancisco pusztulása”
Jeanette Mao Dona'd. Clark Gable.

Szilveszterkor az URANIA szoros sorsolást tart. Gazdag nyereménytárgyak.
STAN és BRAN
a „Drága rokonaink”-ban.

A legfényesebb

Szilveszter-estét

csak a

PALACE HOTEL SINAIA-ban töltheti el.

Idejében gondoskodják szobákról. Sürgőnycim: „Palace” Sinaia. Telefon 225 és 226

ASZODY JÁNOS:**Miért nincs még vége?****A spanyol polgárháború
stratégiai hibái**

— Emberek és gépek pocsékolása — Stratégiai pont-e Madrid? —

Az a tény, hogy a spanyol polgárháború a várt gyors befejezés helyett előreláthatólag még a télen túl is elhúzódik, elsősorban mindkétoldali hadvezetés által elkövetett katonai hibákban keresendő.

Mindazon érvek, amelyek azzal igyekeznek a felkelők sikereit bizonyítani, hogy ez utóbbiak kizárólag csak a kívülről jövő segítségnek köszönhetik győzelmüket, nem fedik teljesen a valóságot. A madridi kormány a rendelkezésére álló erőkkel és anyagiakkal már régen eldönthette volna a háború sorsát, ha vezetői között csak egynéhány, katonai szempontból kiváló stratégia lett volna.

Ha végignézzük a spanyol felkelés történetének alig néhány, de viszont annál véresebb lapból álló történelméről, mindkét oldalon vaskos katonai hibákat találunk. A felkelő tábornokok baklövésai azonban a kormánykatonaságot és miliciákat vezénylő vezetők hibái mellett még általánoságban is eltörpülnek.

A felkelők marokkói csapatait szállító hajók nyugodt közlekedését a kormányflotta soha sem tudta megakadályozni, pusztán csak azért, mert idejének előtte elpocsékolta erejét, sőt mi több, a kormány rendelkezésére álló tekintélyes erőt sohasem használta fel bizonyos, előre lefektetett tervek alapján.

A gibraltári szorosban legutóbb lezajlott „ütkező” mutatta meg legjobban, mennyire nem stratégiai pontossággal vonult fel a kormányflotta. Ugyanez a hiba mutatkozik a szárazföldi frontokon is mindenütt. Több nagy katonai lap vetette fel a kérdést, vajon miért nem összpontosítja a madridi kormány erejét zömét a Talavera de la Reina-harcvonalon és miért nem indul ezen a ponton döntő támadásra? Ez említett hely Toledo felől nyugatra, a Guadarrama-hegység déli részén fekszik és egy ilyen irányban megindított támadás nemcsak, hogy elvágta volna a felkelők északi és déli seregeinek összeköttetését, de a portugál határ mentén felgöngyölíthette volna a tábornokok összes frontjait. Összpontosított támadás helyett azonban mindenféle apróbb, elszórt csatározások folytak, amelyekben csak a miliciák ereje morgácsolódott szét, anélkül, hogy döntő eredményt hoztak volna.

Bár maguk a felkelő tábornokok sem mennek stratégia szempontjából Napoléon-számba, náluk már hosszabb idő óta egységes vezérkari rendszer van, még pedig az északi és déli hadseregek frontjának egyesülése óta, Franco tábornok vezényli az egész felkelő haderőt. Ez az egységes vezetés tette lehetővé, hogy mindkét hadsereg sikerrel működhesse össze és a felkelők sikerei tulajdonképpen az egységesítés óta következnek egymás után.

A légi háborúban a harcok legerősebb Franco és Mola tábornok seregei döntő fölényben voltak, azonban éppen úgy, mint a kormány a tengeren, a felkelők a levegőben egyik stratégiai hibát a másik után követték el. Nem használták ki előnyüket, sem azt, hogy a Caproniak és Junkersek nyeregeiben később német és olasz pilóták vitték rohamra az egyre növekvő arányú légiflottaikat. Már pedig — olvashattuk — az orosz vadászgépek és bombavetők is megszapordtak a barrikád túloldalán és legutóbb, Madrid ostroma alkalmával sikeresen támadták nemcsak a felkelők hadállásait,

de légi közelharcban is előnyre tettek szert.

Ha már a morális szempontoknál vagyunk, rámutathatunk arra is, hogy a Madrid felé való erőltetett meneteléssel, a többi frontok elhanyagolásával, a felkelő tábornokok fontosság szempontjából talán egyetlen, de annál messzehatóbb stratégiai hibát követték el.

**Az ujesztendőben
szerencsés leszel,
ha Grihiás malacot
MIHÁYI
cukrászdából eszel**

Színház - Művészet**„Bikapanzio”**

Bemutató a Városi Színházban

A végén ugyan már ötven fekszenek a tradicionális duplaszéles ágyban és amit az az öt ember ott művel, az megközelítőleg sem irodalom: a közönség azonban zsúfolásig megtöltötte a színházat és a sűrű, harsány kacajhullámok bizonyították, hogy kitünően szórakozik. A darabot vaskos szeszualitás tölti meg, a humor oroszlanrésze azonban az első felvonásban nyer lebonyolítást. Zenéről aztán ne beszéljünk. A szereplők közül Horváth László és Gábor Mara illeszkedtek legtokéletesebben a darab keretei közé. Trillap Ilona a lehető legesekélyebb ruhában is tulságosan disztíngváltan hatott. Tarnay József, Kozma Hugó, Lukács Ede, ifj. Szendrey Mihály, Varga Ilus nyújtották a többi szereplők közül a legmeggyőzőbb alakítást. A későbbi felvonások vonatkozó jelenetein talán valamit segíthetne a szerepek jobb megtanulása. (k.)

TEATRUL ORASĂNESCU

AZ ARADI SZÍNHÁZ HETI MŰSORA:

Kedd este fél 9 órakor: Bikapanzió. (Pikáns táncoperett-újdonosság utoljára, csak felnőtteknek.)

Szerda délután 5 órakor: Csodahajó. (Látványos operettújdonosság, mozihelyárral. Legdrágább hely 25 lei.)

Szerda este fél 9 órakor: Csárdás. (Az idény lehangulatossabb operettújdonossága, mozihelyárral. Legdrágább hely 25 lei.)

Csütörtök délután 5 órakor: Csárdás. (Az idény lehangulatossabb operettújdonossága, mozihelyárral. Legdrágább hely 25 lei.)

Csütörtök este fél 9 órakor: Január 16-án éjjele. (Izgalmas bűnügyi történet, itt először. Esküdtársai tárgyalás a nyitott színpadon, a közönség közreműködésével. Főszerepekben: Bálint Anna, Hegyesi Magda, Páll Magda. Gömöri Emma mint

RÁDIÓ készülékek
és javítások

legolcsóbban: 5502

Schwartz Árpád

műszerésznl. ARAD,
Brancovici-u. 1. szám.

Madrid eleste főleg erkölcsi és hangulat-okokból számít, mert stratégiai fontossága a fővárosnak nem igen van. Északra még nagy távolságokra a kormánycsapatok az urak, nyugatra tőle, a Guadarrama-hegységben szintén, Valencia és az egyéb keleti részek felé még szabad az út, csak éppen a déli részekben, Toledo, Aranjuez felől folyik az ostrom és védekezés egyforma hősiességgel, halálmegevetéssel mindkét oldalon. Nem lehet hinni azt, hogy ezzel Francoék ne lennének tisztában, hiszen a felkelők vezérei régi katonák, akiknek legtöbbje gyarmati háborúkban edződött meg. Mégis ugylátszik, minden erre az egy lapra tesznek fel: jöllehet, tudniok kellene, hogy: 1. Valamely nagy kiterjedésű terepen fekvő, megerősített és modern harci eszközökkel felszerelt hely ostromára és főleg gyors bevételére a felkelők hadseregének mai méretei igen kicsinyek. Még akkor is kicsinyek, ha a többi frontok elhanyagolásával, minden jelentősebb csapatrészt a főváros alatt összpontosítottak. Itt ismét a világháborúra hivatkozhatunk, ahol Antwerpen, Lüttich, jóval kipihentebb számban nagyobb és nehéztüzérséggel felszerelt német hadseregeknek álltak ellent.

2. Stratégiailag nem egészséges valamely olyan helyzet, amikor a főváros ostromához induló csapatok előnyomulásukat kénytelenek megszakítani, mert Bilbaónál, Ovedónál meg egybütt, előbb rohamokat kell visszaverniök és az oda küldött egységeket a számra ugyanis kicsiny, ostromló hadsereg nem nélkülözheti.

3: Éppen fenti okokból eredően, Madrid alatt a felkelők hadseregének színe-java összpontosított. Madridot magát csak kisszámú sorkatonaság védi, főleg hevenyében felszerelt milícia harcol a város falain belül. Következésképpen a felkelő hadsereg, amely hetek óta ugyszólván semmit sem pihen, ha fizikailag nem is, de morálisan teljesen kifáradt a nehéz harcokban, míg a kormánycsapatok Katalániában és az egyéb frontokon nyugodtan készülhetnek fel egy olyan újabb általános támadásra, amelynél a morális kipihenttség — még akkor is, ha a főváros elesik — az ő oldalukon lesz.

Ezért mondhatjuk, hogy Madrid ostromával a spanyol polgárháború eljutott ama második fejéhez, amelynek győztese az lehet, aki — mint fentebb láttuk — a sok hiba közül kevesebbet követ el a másikkal.

vendég, id. Szendrey Mihály, Kozma Hugó, Jávor Árpád, Tarnai József, Horváth László, Bihari Zoltán).

Csütörtök éjjele fél 12 órakor: Nagy szilveszteri táncgála kabaréelőadás. (Malac- és pezsgő-sorompással, az egész művészszemélyzet felléptével. Az operettgyűttes bucsuja.)

Péntek délután 3. 6 és este 9 órakor: Január 16-án éjjele. (Izgalmas bűnügyi történet, a próza-együtttes bucsuja.)

* **Kedden este utoljára a bombasikerű „Bikapanzio”** Táncoperettújdonosság, csak felnőtteknek. Kacagástól távolgató közönség hagyta el hétfő este a színházat. Az igazi gall humorban megfurdított jókedv, amely valóságos áradatban hömpölyög a színpadról a közönség felé, fejlethetetlen három órát szerzett mindenkinek. A borsos jelenetek, a francia vigjátékok igazi fűszerei, ismét izes színházi csemegét jelentettek. Az újdonságot kedden este másodszer és utoljára játssza a társulat kitünő együttese.

* **Az operettgyűttes mozihelyáras bucsuelőadása: Csodahajó és Csárdás.** Szerda délután 5 órakor a „Csodahajó” látványos operettújdonosság kerül színre, este pedig a „Csárdás” a műsordarab, csütörtök délután 5 órakor a „Csárdás”-t, az idény lehangulatossabb operettjét ismétli meg a társulat. Mindhárom előadás mozihelyáras, vagyis a legdrágább hely 25 lei.

* **Fényesen sikerült gyermekelőadás Chisineu-Cris-en.** A chisineu-cris-i róm. kath. elemi népiskola jól sikerült gyermekelőadást rendezett karácsony első napján. Az Iparos Otthon hatalmas nagyteremtől színlétre megtöltötte a község előkelősége, akik az előadott karácsonyi misztérium jeleneteit a legnagyobb meglepéssel hallgatták végig. Az előadás ünnepeit szereplői: Valdfogel Jancsi, Lehoczky Zsuzsa, Bocskay Erzsébet és Julianna, Grimmer Katalin, Papp Rozália, Csomos Erzsébet és Rozália, Nagy Pál, Litvák József, Csatlós-testvérek, Husvét-testvérek, Metz-nővérek, Huros Margit, Daróczi-testvérek, Miklós-nővérek, Ujj Kata és Ujj Muci, Kovács Béla, Veress Ernő, Ebergényi-testvérek, Igna Ella, Kugler János, Molnár-testvérek, Bayer Elemér, Margócsy-fivérek, Reisz János, Höhn Jenő, Csordás Rozália, Salka Mária, Androvics Piroška, Varga-testvérek, Miklós Jolán, Hegedüs László. Az előadás előkészítésének sikere Boros Károly igazgató-tanító nagy érdeme, aki fáradságot nem ismerve készítette elő növendékeit a karácsonyi mulatságra, amely a reggeli órákban ért véget.

Reszelővágók

gép- és kézi vágásra és reszelő kovács
AJAX kalapácsra, azonnali belépésre
kerestettek.

Levélbeli részletes ajánlatot kérünk:

Industria PILEI TITAN

Bucuresti, Str. Inclinata 22.

Ujra elrendelték a hivatalos helységnevek kizárólagos használatát

A belügyminiszterium keretében működő központi sajtóellenőrzési igazgatóság, mint ismeretes, a közelmúlt hetekben rendeletileg engedélyezte, hogy a kisebbségi nyelveken megjelenő sajtóorgánumok a belföldi helységek és földrajzi területek elnevezésénél a hivatalos név feltüntetése mellett használhassák az illető kisebbségi helységelnevezéseket.

A fennállott helyzeten a központi sajtóellenőrzési igazgatóság újabb ismét rendeletileg változtatást eszközölt,

amennyiben közölte az ország kisebbség-lakta vidékeinek prefektusaival, hogy újra a régi rendszert állítják vissza a gyakorlatban, mely — mint ismeretes — a kisebbségi sajtó számára kizárólagosan a hivatalos helységnevelnevezések használatát engedélyezi.

Az arad-megyei prefektúra 1183-1936. számú rendeletében közölte a központi sajtóellenőrzési igazgatóság újabb intézkedését az érdekelt sajtóvállalatokkal. A rendelet máától kezdve életbelépett.

Itélet egy arad-i vonatkozású orvosi plágiumperben

— Felmentette dr. Radó Jánost a timisoara-i törvényszék —

Timisoara-ról jelentik: Régóta huzódó perben hozott döntést a timisoara-i törvényszék Micu-Toma-tanácsa. Mint ismeretes, dr. Szilárd Endre sannicolaul-mare-i orvos perelt be dr. Radó János közismert arad-i nőorvost, kiről azt állította, hogy „Ha akarom lesz, ha akarom nem” címen megjelent és a születésszabályozásról írott brosurájának egyes részeit az ő, Budapesten megjelent brosurájából vette át.

A sorozatos tárgyalások folyamán érdekes részletek derültek ki arról a brosuráról, melynek szerzői jogi védelmét kérte Szilárd dr. Dr. Radó védekezésében mindenekelőtt előadta, hogy a per megindítása előtt Szilárd dr. timisoara-i ügyvédje útján megpróbálkozott anyagi kártérítés címén tőle pénzt kérni. Mikor ezt a próbálkozást dr. Radó mereven elutasította, indult meg a tulajdonképpeni per. Dr. Radó védelmét dr. Sugár Jenő, majd később helyettese, dr. Páris Vilmos arad-i ügyvéd látta el. Nagy megütközést keltett a törvényszék előtt a védelem részéről történt ama leleplezés, hogy ugyanakkor, midőn dr. Szilárd a pert folyamatba tette, az ő brosurája ellen a budapesti törvényszéken folyt ugyancsak egy plágiumper, melyben az képezte a vád

tárgyát, hogy dr. Szilárd brosuráját egy, az övé előtt Budapesten megjelent hasonló tárgyú, Hoffmann-féle brosurából plagizálta. Eme per folyamán valóban megállapítást nyert, hogy dr. Szilárd brosurájának címét Hoffmantól plagizálta, hogy a brosurák tartalma is azonos és ezért, valamint tisztességtelen verseny címén a budapesti Tábla ma-

IORGA: A kisebbségek ügyében a legteljesebb jóindulat és nemzeti türelmesség álláspontjára kell helyezkednünk

A volt miniszterelnök figyelemkeltő újévi felhívása az ország közvéleményéhez

Bucuresti-ből jelentik: Nicolae Iorga volt miniszterelnök a közeledő újévi üzenetében a következő nyilatkozatot adta a kisebbségi kérdéssel kapcsolatban:

— A mai modern Románia államéletének talán legnagyobb problémája a kisebbségi kérdés. A mi népünk évszázadokon keresztül súlyos történelmi igazságtalanságok áldozata volt, amelyet tizenhét évvel ezelőtt tett jóvá Európa. Most

a mi országunkban élnek nagyszámmal



rasztaító ítéletet hozott, amely jogerőre is emelkedett.

Ilyen előzmények után az érdemi tárgyalások folyamán megállapítást nyert, hogy Szilárd dr. meghelyezett munkája semmiféle eredetét nem tartalmaz, amit irt. mások munkáiból merítette s így brosuráját szerzői jogi védelem nem illeti meg. Az inkriminált részekre vonatkozólag különben dr. Radó sorjában bizonyította be, hogy azoknak forrása megfelel a brosurája irodalmi rovatában feltüntetett forrásoknak. Bizonyítást nyert az is, hogy munkájában sok olyan eredeti és egyéni szellemi termék van, melynek folytán azt, mint önálló szerzői művet kell tekinteni.

A vád és védelem izgalmas összecsapása után a timisoara-i törvényszék IV. tagozatának tanácsa, miután maga Catalina ügyész is elejtette a vádat, megállapítván, hogy a dr. Szilárd által emelt vád teljesen alaptalan, dr. Radó Jánost a bizonyítékok alapján az ellene emelt vád és következményei alól felmentette. Ezzel a régen huzódó és érdekes arad-i vonatkozású per a megvádolt orvosnak teljes elégtételt szolgáltatva, végleges befejezést nyert.

idegen népek, akikkel szemben a legteljesebb jóindulat és nemzeti türelmesség álláspontjára kell helyezkednünk.

Én jó nacionalista, mondhatnám patrióta vagyok, de semmi sem áll tőlem távolabb, mint a sovíniszta gyűlölködés. A kisebbségeket teljes jogú állampolgárokként óhajtom tekinteni és

a sors szerencsés ajándékának tekintem a kitünő és munkás népkisebbségeket,

amelyek hazám földjén élnek évszázadok óta és munkájuk verejtékével dolgoznak a közös haza boldogulásáért, akárcsak a többségi román nép. Ezek a népkisebbségek friss színeket jelentenek a természet eme gazdag festőpalettáján, aminek az Uristen Romániát megalkotta.

Adjuk meg a lét és fejlődés teljes szabadságát minden népkisebbségnek, mert így lassan maguktól jönnek rá arra az igazságra, hogy ez az ország az ő boldogulásuknak is igazi hazája lehet. Sokan vannak máris a józan ítélőképességű magyarok körében, akik ezt őszintén elismerik.

Ideálom a nemzeti állam, amelyben egyedül a kultúra által biztosított igazi béke szelleme uralkodik!

Ami Romániának a szomszédállamokhoz és különösen Magyarországhoz való viszonyát illeti, elismerem, hogy itt még szükség van az idő sebhegesztő mágjára. Érthető, hogy Magyarország nehezen tudja magát lelkileg beélelni a megváltozhatatlanságba. Ennek is előjében azonban egyszer az ideje. Amint fokozatosan javul Magyarország gazdasági helyzete, úgy fogja majd visszanyerni elvesztett lelki egyensúlyát. Akkor Magyarország harmonikusabb tud majd beleilleszkedni a Duna-völgy népeinek közös érdekek által összefűzött nagy családjába, amelynek egyik jelentős része, — a kisantant államai — eddig is a népek közötti együttműködés útjait kereste!

CENTRAL 5, 7 $\frac{1}{4}$ és 9 $\frac{1}{4}$ órákor
Telefon 2-85

Shirley Temple - Január kapitány

Szilveszterkor: Egy dal... Egy csók...
Egy leány...

Az annakidején rendkívüli te. zest aratott BOLVÁRY-film, EGGERTH MARTA-val és GUSTAV RÖHLICH-el a tiszerepekben vadonatúj kópában kerü. ismet a közönség szí. e. é. Az előző szü. tben különböző ny. remény ár. yak lesz ek k. sorsolva

Tömeges áttérések Bucuresti-ben

Küldöttség jelent meg Miron Cristea patriarkánál, akinek bejelentette, hogy kétszáz zsidó át akar térni az államvallásra

Bucuresti-ből jelentik: Fe tünéstklto esemény foglalkoztatja a fővárosi egyházi köröket. Az elmúlt napokban küldöttség jelent meg Miron Cristea patriárka előtt Bernard Compagnitz mérnök és Spiegler ügyvéd vezetésével és bejelentette, hogy kétszáz bucaresti-i zsidó intellektuel át akar térni a görögkeleti vallásra. Kijelentették, hogy minden tekintetben azonosítani kívánják magukat a nemzeti törekvésekkel és eddig azért nem hajtották végre régi tervüket, nehogy azt higgyék, hogy az antiszemita mozgalmak miatt térnek át. A patriárka örömmel fogadta a bejelentést és közölte a küldöttség tagjaival, hogy az áttérni szándékozók adják be egyénenként, írásban kérvényüket.

Az áttérés előtt állók kívánsága az, hogy külön egyházközséget alkossanak, amelyhez a régebben áttértek csatlakoznának. Kötelezték magukat arra, hogy külön templomot építenek, azonban azt kéri, hogy a papot az ő körükből nevezzék ki. Az utóbbi kívánság teljesítése nehézségekbe ütközik, miután a fővárosi egyházi

körök véleménye szerint született keresztény papot kell megbizni az új egyházközség vezetésével. Ezzel kapcsolatban a görögkeleti egyház vezetői körében az a terv merült fel, hogy misszionáriusokat küldenek ki a zsidóság körébe az államvallásra való áttérés kérdésében és kifejtik a zsidó tömegeknek, milyen fontos lenne számukra, ha az államvallásra térnének át.

Több fővárosi lap hosszabb cikkekben foglalkozott azzal, hogy kétszáz bucaresti-i zsidó intellektuel annak a kívánságának adott kifejezést Miron Cristea patriárka előtt, hogy át kíván térni az orthodox hitre. A cikkek szerint a mozgalom kezdeményezői Spiegler Károly, Fronda ügyvéd és Companietz, a Banca Muntenia igazgatója voltak. A Lupta szerint ebben az ügyben a tényállás a következő:

Három hónappal ezelőtt Spiegler Károlyt több zsidó intellektuel, köztük Companietz igazgató is felkereste és az államvallásra való áttérésről tárgyaltak. Spiegler — ané-kül, hogy a mozgalomban ő is résztvevő volna — a nála megjelentek rendelkezésére állott és egy küldöttséggel megjelent Miron Cristea patriárka előtt, akivel közölte, hogy a küldöttség tagjai át kívánják térni az orthodox hitre. A patriárka ígéretet tett arra, hogy a kérést jóindulattal fogja áttanulmányozni. Azóta ebben az ügyben csupán annyi változás állott be, hogy a csoportból egyesek visszaléptek, míg mások csatlakoztak a mozgalomhoz. Valószínűnek látszik, hogy a közeli napokban az említett zsidó intellektuelek ügye valamilyen formában diőre jut.

SELECT 5, 7 $\frac{1}{4}$ és 9 $\frac{1}{4}$ órákor
Telefon 2-84

Sztienyka Razin

Szilveszterkor:

Mexikói éjszakák

Szenzációs zamba menő énekes v. gitár. Fősz. z. pl. Nino Martini, Ida Lupino, Leo Carrillo. Az a félt. szünetben különböző nyer. meny. tárgyak lesznek kisorsolva.

Szerencséhezó grilliás-malacok és legolcsóbban Königstorfer-cukrászdákban kaphatók. Telefon 242.

H I R E K

Elkészült az állampolgársági vizsgálasárról szóló rendelet

Bucuresti-ből jelentik: Luca belügyminiszter elkészítette az állampolgársági névjegyzékek felülvizsgálására vonatkozó rendelkezését. Ennek értelmében szigorú felülvizsgálást alkalmaznak annak megállapítása végett, hogy kik kerültek be csalárd úton, vagy tévedésből az állampolgársági névjegyzékbe. A rendelkezés arról is intézkedik, hogy szigorúan büntessék meg azokat a közegeket, akiknek bűnösségét ezekben az ügyekben megállapítják. A rendeletet, valamint az annak végrehajtásával kapcsolatos intézkedéseket a megyei prefektúráknak és az alárendelt szerveknek a közeli napokban küldik el, hogy az új év elején a rendelet alkalmazására már sor kerülhessen.

— IDŐPROGNÓZIS. Északi és északnyugati szél, erős éjeli fagy, nappal fagypont körüli hőmérséklet, sok helyen ködképződés, csapadék nem várható.

— A megyei prefektus szabadságon. Dr. Ioan Groza vármegyei prefektus párnapos szabadságára külföldre utazott az osztrák Alpok közé, ahonnan január hó 6-a után érkezik vissza. Távollétében hivatali teendőit dr. Bejan Romulus alprefektus látja el.

— Gyászistentisztelet Duca halálának évfordulóján. Bucuresti-ből jelentik: Ursani-ban holnap Duca volt miniszterelnök halálának évfordulója alkalmával gyászistentisztelet lesz, amelyen részt vesznek Tatarescu miniszterelnökkel az élen a kormány tagjai, Bratianu Dinu és számos parlamentar.

— Francia-román sajtószövetség alakul. Bucuresti-ből jelentik: Antonescu külügyminiszter legutóbbi párisi látogatásának eredményeképpen a közeli jövőben megalakul a francia-román sajtószövetség.

UJEVRE

nagyon olcsón kaphatók:

5976

Gyermek fotelek, játékok bórondók, kézimunka kosarak és mindenféle kék, kosarak

KREBS & MOSKOVITZ cégül, Arad, új Neuman-báz

— Meghalt a világ legjobban fizetett újságírója. New-Yorkból jelentik: Arthur Brisbane, a világ legjobban fizetett és legnépszerűbb újságírója 72 éves korában szivembolia következtében meghalt. A legutóbbi évtizedekben évenként 260 ezer dollár fizetést kapott. Brisbane a Hearst-lapoknak dolgozott.

— Összeállították a budapesti Baumgarten-díj jutalmazottjainak névsorát. Budapestről jelentik: A legnagyobb magyar irodalmi alapítványt, a Baumgarten-féle díj 1937. évi jutalmazottjainak névsorát összeállították. A nyertesek között egyenként 3000 pengőt osztanak ki. A díjat január 18-án, Baumgarten Nándor halálának évfordulóján adják ki. Hir szerint a díjakat a következők kapják: Kodolányi János, dr. Hevessy András, Gyergyai Albert, Szabó Lőrinc, Remenyik Sándor, Illyés Gyula, Rapaics Rajmond. Ezenkívül Radnóthy Miklós fiatal író 1000 pengős segélyt kap.

— Eichner Adolfiné temetése. Mély gyász érte Eichner Ákos ismert arad-i textilnagykereskedőt. Édesanyja, öz. Eichner Adolfiné született Steiner Hermina rövid szenvedés után, életének 76. évében meghalt. Az elhunytat általános részvét mellett hétfőn d. e. 11 órakor helyezték örök nyugalomra a régi zsidó temető halottasházából. Végvölgyi Lajos dr. főrabbi lelkebe markoló gyászbeszéde és Weisz Sándor főkántor, valamint a templomi énekkar gyászadalainak elhangzása után kísérték utolsó útjára az elhunyt uriaszonyt. Özvegy Eichner Adolfiné gyermekei: Szeréna, Margit, Ákos, Ella, menyei: öz. Eichner Vilmosné, Eichner Ákosné, unokái: Ritter János, Eichner Gyuri és Judit, valamint kiterjedt, előkelő rokonság és nagyszámú ismerősei, tisztelői gyászolják.

— SZILVESZTER! Ezt a napot minden évben várva-várja a Növédelmi Hivatal 200 szegénye, mert akkor ünnepi ebéddel vendégeli meg őket az egyesület. Soknak közülük talán ez az egyetlen jó ebéde egész éven át. Hogy szegényeinknek ezt a nagy örömet megszerezhessük, Arad megértő közönségéhez fordulok és kérem az áldozatkész író szíveket, kegyeskedniük töltött káposztát (hidegen) és süteménymaradékot vagy kenyert dec. 31-én d. e. 9 és 10 óra között a róm. kath. plébánia hivatal udvarára küldeni, ahol azt munkatársaink köszönettel nyugtázza átveszik. Vásárhelyi Janka, egyes. elnöknő.

— Újabb plágiumvádát emeltek Timisoara-n Thomas Mann ellen. Timisoara-ról jelentik: Pacurariu Aurel lipova-i kereskedelmi iskolai tanár, aki — mint emlékeztetés — plágiumvádát emelt Thomas Mann ellen, most jelenleg keresetet indított a timisoara-i törvényszék előtt Thomas Mann ellen, valamint azon kiadványok ellen, amelyek a neves német író „Jakob” és „József” című műveit különböző nyelveken kiadták és forgalomba hozták. Thomas Manntól Pacurariu 20 millió leit, a perbe fogott kiadóktól pedig összesen harminc millió leit követel.

Az Aradi Közlöny karácsonya

Karácsonyi számunkat megkülönböztetett szeretettel fogadta az olvasóközönség, amely ezuttal is fokozott figyelemmel várta testes ünnepi számunk megjelenését. A jól végzett munka mindennél értékesebb és felemelőbb tudatában vettük tudomásul, hogy olvasóközönségünk ezuttal is már az első ünnepnap szétkapkodta az elárúsító helyeken az Aradi Közlöny karácsonyi számát és ismételten utánpótlás vált szükségessé, hogy az igényléseket kielégíthessük. Az olvasóközönségünk illy módon megnyilatkozott ragaszkodását a magunk legdrágább karácsonyi ajándékának tekintjük és érte ezuton mondunk külön is köszönetet.

— Eljegyzések. Linn Rózsikát, Linn Sándor Aradul-Nou-i kereskedő bájos leányát eljegyezte Birkenheuer József, Birkenheuer Péter aradi urifodrász fia.

Szamosújvári Lászlóffy Augustza és Schmidt Árpád jegyesek.

Berger Anci és Drecin Ioan jegyesek.

— Repülőgépkatasztrófia Amerikában. New-Yorkból jelentik. A San Francisco és Burbank között közlekedő egyik személyszállító repülőgép 9 utasával és 3 főnyi személyzetével eltűnt. Attól tartanak, hogy a gép a hegyek között lezuhant.

— Megmérgezte magát egy bucaresti-i mérnök felesége. Bucuresti-ből jelentik: Az elmúlt éjszaka — férje távolléte idején — széngázzal mérgezte magát Hascal mérnök felesége. Az asszony Cetatea Alba-ból származott. Öngyilkosságának oka ismeretlen.

— Dr. Antal György bőrgyógyász és urológus hazaérkezett. Rendel 9-12, 2-5. Str. V. Goldis 14.

A csodadoktor



— Még 3-4 nap asszonyom és férje elfoglalhatja munkahelyét...

— Hála Istennek, drága doktor ur... El sem tudom mondani, mennyire busultunk már, hogy hat évet sétált át eddig is munka nélkül szegényke...

Eredeti közlemény.

Az első üveg Gastro D. után meggyógyultnak érzem magam

és szívből köszönöm, hogy módomban van megismertetni a szenvedőkkel azt a gyógyszert, amittől visszakaphatják egészségüket és életkedvüket. Teljes tisztelettel: Tóth Stefan, Sft. Paul, județul Arad, p. u. Sofronia.

A köszönő levelek százait kapiuk az ország minden részéből, melyekben lelkesedéssel számolnak be a „Gastro D.” hatásáról, ami oly gyorsan gyógyít gyomor- és bélbajokat, valamint epe- és máibetegséget.

„Gastro D.” kapható az ország minden gyógyszerárában és drogériájában, vagy postán megrendelhető 130.- lei utánvét mellett Császár E. gyógyszerárában, Bucuresti, Calea Victoriei 124.

Felmentették a gyermekgyilkos anyát, aki az álom kábulatában megölte leányát

Szegedről jelentik: A törvényszék ma délelőtt tárgyalta a szándékos emberöléssel vádolt özvegy Tóth Sándorné hódmezővásárhelyi asszony bűnügyét. Az asszony július 16-án éjszaka felébredve, baltát ragadott és fejbeütötte alvó 20 éves leányát. A gyilkos nő azzal védekezett, hogy tettét álma folytásaképpen, önkivületi állapotban követte el, mert leányát szerette és soha semmiféle ellentét nem volt közöttük. A bíróság az orvosi tanács véleményét is kikérte. A vélemény az volt, hogy az asszony tettét valóban kábulatban követte el és ennek alapján a bíróság a mai tárgyaláson özvegy Tóthné felmentette a vád alól.

Windsor Edward herceg szentbeszédet mondott Bécsben

Bécsből jelentik: Windsor Edward herceg karácsonykor megjelent a bécsi anglikán templomban és a régi anglikán szokásoknak megfelelően felment a szószékre és előbb az új testamentumból olvasott fel, majd szentbeszédet mondott.

— Dr. Németh hazaérkezett, ismét rendel. Str. Eminescu 17.

— Aki iriss és egészséges akar lenni és el akarja kerülni, hogy kemény legyen a széke, emésztése meg legyen zavarva, folyton fájon a feje és bőre tele legyen mindenféle pattanással, az igyék hetenként egyszer-kétszer reggelizés előtt egy pohár természetes „Ferenc József” keserűvizet. Az orvosok ajánlik.

— Az aradi róm. kath. egyházközség december 13-án tartotta dr. Lakatcs Ottó és dr. Parecz Béla dr. helyettes világi elnök vezetése alatt rendezett közgyűlést, amelyen az elhunyt Boros Iván titkár helyett Fischer Aladár terjedelmes jelentést terjesztett elő az elmúlt év történetéről, melyen a jelenlevők tudomásul vették s az előjáróság intézkedéseit megerősítették. A közgyűlés jóváhagyta az elmúlt év számadásait s megállapította a jövő évi költségvetést, végül Schill József lemondása által megüresedett elnöki tisztelet töltötte be közfelkiáltással, dr. Széll Lajos ügyvédet választván meg új elnöknek. A közgyűlés határozatai f. hó 29-től 1937. évi január 5-ig terjedő nyolc napon át d. e. 9 órától 12-ig az egyházközség irodahelyiségében (Str. Ioan Calvin 22.) megtekinthetők s azok ellen a mondott 8 napon belül az elnökségnél fellebbezni lehet. Arad, 1936. december 28. Egyházközségi előjáróság.

— Rendőri hírek. Fried Elemér, Str. Barltiu 20. szám alatti lakos feljelentést tett egy D. G. nevű kiskoru ellen és azt állítja, hogy zsebéből 1450 leit kiloptak. — Papcsik István comlaus-i lakos feljelentést tett ismeretlen tettesek ellen, akik Salonta-Arad között a vonaton elloptak 1200 leit a zsebéből. — Popa Gligor őrnagy-orvos, aki Timisoara-n teljesít szolgálatot, karácsony első napján autójával átrándult Arad-ra és kocsijából ismeretlen egyének kilopták bundáját. — Walner Dániel, Barbu Lautaru-uccai lakásába betörték és 10.000 leinyi ruhaneműt és készpénzt loptak el. — Florescu Gheorghe sibiu-i lakos autójának tetelét éjszaka valaki felvágta és 2000 leit érő holmit vittek el autójából. Az ügyekben a nyomozás megindult.

Bőröspecsenye- és szopós-malac

legolósobban: **CZMOR** cégnél, Str. Mețianu 3.

— ZÜRICH ZARLAT. Páris 20.32 és fél, London 21.37, Newyork 435 és ötnyolcad, Milánó 22.92 és fél, Amszterdam 238.25, Berlin 175, Prága 15.25, Varsó 82, Belgrád 10.00, Bucuresti 3.25.

— Kétünön sikerült műsoros estét rendeztek karácsony első napján a micalaca-nou-l román katolikus kör tehetséges műkedvelői. A műsoros est keretében Kiss Mariska, Stritt Klári, Boros József, Szőke Károly, Nagy Imre, Mensdorf Pirozka, Baranyi Sándor, Zimmermann Béla, Hoffer József, Kovács Mihály, Kiss Aranka, Kovács János, Magyar Margit, Borbás Valér, Almási József, Kákonyi Károly, Marksteiner Béla és Krisztián Aurel Arattak nagy sikert. Georgescu N. ötle- t. s konferálása mellett. Ugyancsak sok tapsot kapott Mihálcsek H. zongorajátéka is.

Kiváló egyetemi tanárok igazolják a **Căciulata, kénes gyógyvíz** páratlan hatását **vese- hólyag- máj- és köszvényes beteg- ségekben** szenvedőknek.
Főlerakat **Kardos Miklós utódai.**
Telefon 6 86.

— A rovine-i földműves ifjuság műkedvelő csoportja karácsony másodnapján minden tekintetben jól sikerült műsoros előadást rendezett. A műkedvelők Móríz Zsigmond pompás vigiátékát: a „Sári bíró”-t adták elő és a szereplők: Hajas András, Bernáth Mancika, Kelemen Mihály, Tóth János, Totok Bözsike, Györki Sándor, Köles Márton, Nagy Rózsika, Bartók Bözsike, Ordódi Mari, Lelik Mihály, Tóth Sándor, Rohácsa Mihály, Brezán János, Kabát András, Tóth János. Kocsis István egytől-egyig példás felkészültségről és tehetségről tettek tanúbizonyságot. A darabot Kabát Pál rendezte igen jól, míg a sugói tisztet ifjabb Harsányi István látta el.

— A Svábhegyi Szanatórium kivizsgálja a székrekedés okait. Diétás eljárásokkal (Bircher-Benner-féle Rohkost) ivókurákkal, subaqual bélfürdővel, kézi és gépi massage-val gyógyítja azokat.

— Uj divatáru-üzlet nyílik Arad-on. Moțiu Illés, a Glésinger József és fia textiláru-cég társtulajdonosa március elsején új női divatruházat nyit, tekintettel arra, hogy a társasviszonyt felmondta és eddigi cégéből kiválik. Az új divatáru-üzletet Moțiu Illés a város egyik legforgalmasabb részén, az Avram Iancu-tér és a Mețianu-uccák sarkán lévő helyiségben nyitja meg. Az üzlet megnyitására — mint említettük — március elsején kerül sor, Moțiu Illés azonban már az új esztendő első napjaiban kiválik eddigi cégétől, hogy kellőképpen elkészülhessen új üzlete megnyitására. Szak- körökben Moțiu Illés előnyösen ismerik és új vállalkozása elé bizalommal tekintenek.

Képekerek
gyári árban
Freimann József
Arad. Bulev. Reg. Ferdinand 9. 5999

— Megjelent a „Szinházi Élet” újévi száma. Máray Sándor januári kalendáriuma vezeti be a pompás újévi számot, amely öt pesti premiert mutat be gyönyörű Angelóképekben. Pompás vicclap, érdekes mozirovat. Guțy Böske divatrovata, az új regény: „Csincilla” érdekes folytatása, háromfelvonásos szindarab és egy szenzációs kottasláger, a „Mon ami”... van még a 286 oldalas újévi számban. 64 oldalas rádióműsor, 32 oldalas gyermeklap, kézimunkaiv, rengeteg olvasni való és sok kép egészíti ki a Szinházi Élet új számát, amelynek ára 20 lei. Előfizetési díj egy negyed- évre 250 lei. Kiadóhivatal: Budapest., VIII., Erzsébet-körut 7.

— A serdülő ifjuságnak adjunk hetenként leg- alább egyszer reggel felkeléskor egy-egy kis pohárnyi természetes „Ferenc József” keserűvizet, mit gyomor-, bél- és vértisztító hatásának, fiuknál és leányoknál egyaránt, igen fontos eredményeket köszönhetünk. Az orvosok ajánlják.

— MA az alanti gyógyszertárak tartanak éjjeli szolgálatot:

VOJTEK, Bulevardul Regina Maria.
DANCIU, Piața Mihai Viteazul.
BERNAT, Lângă Gară (vasútállomásnál)

— A Rovinei Atletikai Club műkedvelő csoportja karácsony első napján az Ipartestület nagy- termében műsoros táncmulatságot rendezett. Szin- re került Erdélyi Mihály: „Csavargólánny” című táncos-operettje. A darab szereplői: Csordás Mi- hály kabineetalakítást nyújtott Pepi bácsi szerepé- ben, Márton Magda a temperamentumos Stefi sze- repében tánc- és énekszámokkal elragadtatta a kö- zönséget, Katona Bözsi Pinkász Ibolya szerepében általános derűt kellett. Kiváló volt Laurencsek Rózi Stefánia szerepében, Becker József Áron próbafinanc szerepében mint táncoskomikus mu- tatkozott be teljes sikerrel, Donáth Gyula jó volt Pesty Pista szerepében, Molnár Bözsi Málí nél alakitása az egészséges humort jelentette, bájos volt Kovács Rózi Cica szerepében, jó volt Csordás István Kakuzsi szerepében. A kisebb szereplők Ciz- maș Sava (Spenót), Kelemen János (polgármester), Bakos János (tűzoltóparancsnok és rendőr), Ba- kos Károly (detektívönök és börtönőr) tudásuk legjavát adták. Kelemen Marika és Tóth Pubi (Pepi-Ibolya) ének és táncszámát, mint betétet, kedvesen és nagy sikerrel adták elő. Az elsőrendű kísérőzeneért az érdem Kárpáti Károly karnagyot illelt. Sugó volt Nagy Márton. Rendező: Harsányi Márton. A sima, gördülékeny előadás, elsőrangú kísérő-zene, szenzációs táncok elragadtatták a kö- zönséget és állandó nyiltszini tüsszel jutalmazta a szereplők kiváló játékát. A „Csavargólánny” nagy- sikerű előadása csúcsteljesítményt jelent az eddigi műkedvelő előadások közül és azt január elsején megismétlik.

— Jesse Owens versenylutása egy lóval. New-Yorkból jelentik: Jesse Owens, a világhí- rű futóbajnok, aki nemrég profi lett, most kezd- te meg nyilvános szereplését. Havannában egy versenylóval versenyzett 100 yardot. A lovat legyőzte 20 yarddal, noha aránylag nem is fu- tott valami különösebb jó időt.

— Koszorumegváltás. Horváth Leó ravata- rára szánt koszorumegváltás címen a Szeretetház javára Tolnai György 100 leit adományozott.

H. SZIKLAY GIZI tánciskolájában
január 5-én új kolon kezdődik.

Pokolbár, szerencsevásár és gazdag műsor a kisebbségi ujságírók Szilveszter-estjén
Aki kellemes hangulat- ban akar bucsuzni az ösztendőtlől, az Szilveszter éjszakáját a Fehér Keresztben tölti

Még csak néhány nap választ el bennün- ket az aradi bál szezon nagy eseményétől, a kisebbségi ujságírók szilveszteri mulat- ságától.

Nagyban folynak az előkészületek, hogy ez a hatalmas méretű műsoros estély minél impo- zánsabb és ami a legfontosabb, minél kelleme- sebb legyen. Az agilis rendezőség a legmesz- szebbmódon igyekszik gondoskodni a közönség szórakoztatásáról és aki a Szilvesz- ter-estét a Fehér Kereszt nagytermében tölti, az egy feledhetetlen est keretében bucsuzik az 1936-os esztendőtlől.

Az est fénypontja a szilveszteri kabaré lesz, ahol a szintársulat tagjai szerepelnek. Horváth László rendezi a kabarét, aki maga is több számban fellép, játszanak még idősebb és ifjabb Szendrey Mihály, Gá- bor Mara, Trilla Ilonka, azonkívül a tár- sulat több kitünőségei. Apró tréfák, vidám pá- ros-jelenetek váltakoznak a műsoron, pompás táncszámokkal és énekszámokkal, a kitünő Wiesner egy eredeti táncot mutat be part- nerével, Paulik Irénnel, ami külön szenzá- ciószámba megy. Másik érdekes táncszám lesz Berecz Pipi tanárnő bemutatkozása, aki Rezes György egy szép indulóját táncolja. A tehetséges és ismert szerző maga kíséri zon- gorán Berecz Pipit.

A szerencsevásár is bizonyára hatalmas érdeklődést fog kiváltani.

Közel hétszáz nyereménytárgyat sorsol- nak ki,

TÖRJE A FEJÉT!

3.) Fialtság — bolondság...

Négy fiatal leány kirándulást tett a hegyek kö- zött. Elfáradtak és egy tó partján megpihentek s a magukkal hozott elemőzsiák elfogyasztásához fogtak. Kísértatva egy fiatalember lépett ki az erdőből, akit a lányok látásból már régebben ismertek. A fiatalember udvariasan köszöntötte a leányokat, beszédbe elegyedtek, végre meghiv- ták őt is, hogy vegyen részt étkezésükben.

Az ebéd végén a lányok eiköszönnek a fiutól, mert az volt a tervük, hogy jóllehet nem volt velük szabályos fürdőruha, mégis megürödnék a tóban.

A fiúnak egy későbbi időpontra, a tótól mint- egy 10 percnél járásra eső erdészházhoz adtak találkozótl. A fiu szomoruan eltávozott, a lányok pedig nekivetköztek a fürdésnek.

Kísértatva az egyik leány figyelmeztette a többit: „Ott uszik felénk!” A fiatalember ugyanis megkerülte a tavat és jó uszó lévén, a vízen át akarta meglépni a leányokat, de ezek időelőtt észrevették őt.

A leányok most elhatározták, hogy megtréfál- ják a fiut, lefeküdtek a partra és alvást színjel- tek. A fiatalember partot érve, a görcsösen le- szorított szempillákról mindjárt észrevette a tréfát és tréfával válaszolt.

Mit tett, hogy a leányok a következő pillanat- ban — mintha kigyó csipte volna őket — mind lepatantak, holott a fiu egy szót sem szölt, sőt hozzá sem nyúlt egyikhez sem?

Megjelentése az Aradi Közlöny január hó 31-i számában.

közöttük egy sorsjegyet a Goldschmidt-féle szerencse-bankházból, mozijegyeket, kozme- kai bérletfüzeteket, azonkívül művészi kivitelű karakter-babákat, aminek egy része már lát- ható a Bruckner-féle butorüzet kirakatá- ban, ahol rengetegen nézik a gyönyörű babá- kat. És található a nyereménytárgyak között Denoel-pezső, pompás Zwack- és Flora-likörök, borok, disztárgyak, jux-tár- gyak, száz és száz hasznos holmi, közöttük női kalapok, cipők, ruhaanyagok, finom zsebken- dők, ezüst-tárgyak, divánpárnák, játékok és ki tudná még felsorolni azt a rengeteg tárgyat, amiből a rendkívül gazdag szerencsevásár áll.

A Pokol-bárban elsőrangú bár-italokat ke- ver a mixer és benn a nagyteremben hideg és meleg büffé gondoskodik a szórakozáson kívül a test szükségleteiről.

A rendezőség olcsó árakat állapított meg, tehát mindenki kevés pénzből szórakozhat, mert úgy az ételek, mint az italok árai alacsonyabbak a szokásos vendéglői áraknál.

A zenét nagyszerű jazz-zenekar szolgáltatja.

A kisebbségi ujságírók szilveszteri mulat- ságára a belépti-díj ötven lei személyenkint, ami valóban rendkívül olcsó, mert ezért első- rangú műsort adnak, nem is beszélve a tánc- ról és a kellemes este egyéb szórakozásairól. Az előrelátható nagy látogatottságra való te- kintettel, ajánlatos aszta-alkat már most lefog- laltatni. Aszta-alkatrendeléseket elfogad (telefonon is) a Fehér Kereszt-szálloda portása.

KÖZGAZDASÁGI KÖZLÖNY

A vállalatok és a pénzügyi intézetek az 1936. évi mérlegükben végleg likvidálják a gazdasági válság következményeit

Ez évben is emelkedett az életképes bankok mobilitása és forgalma

Arad. Lapunk más helyén beszámolunk arról, hogy a kereskedelmi és pénzügyi forgalom az egész országban örvendetesen fellendült, mert egymásután alakulnak az új ipari és kereskedelmi vállalatok, a régié pedig jelentősen emelik alaptőkéjüket. Ezt nemcsak az új részvénykibocsátási irtdetmények igazolják, hanem a részvénytársaságok most készülő mérlegei is, amelyeknek lezárási munkálatai e hó végén befejeződnek. Szakkörökből vett értesülések alapján megnyugvással konstatálható, hogy az 1930-ban kezdődött gazdasági válságnak 1936-ban már csak kevés nyoma volt és az összes pénzügyi intézetekben is visszatért a normális állapot. Az is megállapítható, amit különben a mérlegek is vissza fognak tükrözni, hogy a bankok és a takarékpénztárak újból bírják úgy a hitelkeresők, mint a betevők bizalmát, amelyet tudvalevőleg a hosszú pénzügyi válság alatt egyesek kénytelenek voltak nélkülözni.

Az 1936. év igen jó üzleti eredményei méltán tölthetik el önbizalommal és reményekkel a pénzügyi intézetek és vállalatok vezetőit, mert az 1937. esztendőben, teljes joggal, még nagyobb lendület várható. Ez a megállapítás természetesen az arad-i pénzügyi intézetekre és vállalatokra is vonatkozik, mert ezek a válság egész ideje alatt, kevés kivétellel, teljes egyensúlyban maradtak és így hamarabb visszanyerték mobilitásukat. A bankok 1936. évi mérlegkészítésénél egyik legfőbb szempont az, hogy a válságévek és a konverziós veszteségek utolsó részletei miképpen legyenek végleg leírhatók. A vezető bankoknál ez másodrangú kérdés, mert ezek már a múlt évben igyekeztek megszabadulni a konverziós veszteségektől. Azonban még mindig elég sok konverziós jogosultságot megállapítható per van folyamatban és ezekben csak most került sor ítéletre, ezért a konverziós veszteség-leírással

még a legtöbb banknál számolni kell a folyó évi mérlegkészítés alkalmával. Természetesen ezek kevesebb gondot okoznak a nagy bankoknak, azonban nagyobb jelentőségűek a közép- és kisbankoknál.

A bucaresti-i vezető bankok 1936. évi mérlegeiben az aktívák minden vonatkozásban kedvezően alakultak. Ugy ezeknek a fővárosi nagy intézeteknek, mint a vidéki jelentősebb bankoknak igen fontos szerepük volt a folyó évben — és ugyanez várható 1937-ben is — az export és import pénzügyi részének lebonyolításában, továbbá nemzetgazdasági szempontból nagyszúlyú kereskedelmi és iparvállalatok létrehozásában.

Ezek a bucaresti-i és vidéki városi vezető pénzügyi intézetek máris annyi részvénytőkével rendelkeznek, amennyit a banktörvény minimális alaptőkéként előír. Ezek a pénzügyi intézetek a válság éve alatt is teljesen pontosan ele-

Harc a szesznagykereskedők és a koncesszionált elosztók között

A szeszelosztás terén végleges rendcsinálást kérnek a pénzügyminisztériumtól az engrossisták

Az Aradi Közlöny már beszámolt arról, hogy a szeszmonopoltörvény értelmében a szeszelosztást a koncesszionált raktárak végzik, holott a szeszengrossisták ez előtt teljesen kielégítően elvégezték ezt a fontos munkát. Már a múlt évben arra kérték a szeszmonopol igazgatóságát, hogy kapcsolja ki az elosztásból a monopólium raktárait, de a szeszmonopol vezetősége ezt a kérést nem teljesítette. A Monopol akkor koncessziót adott a szakmai kereskedőknek a szesz elosztására és a kereskedők 4 leies, az engrossisták pedig 3.50—4 leies

jutalékot kaptak. Az elosztókat a Monopol arra kötelezte, hogy bérmentesen szállítsák az árut a legtávolabbi községekbe is.

Időközben nagy befolyások érvényesültek, amelyek alapján a szeszkereskedőktől — néhány cég kivételével — szakmán kívül álló vállalkozók kapták meg a szeszelosztási koncessziót. Az elosztói jutalékot 6 leire emelték fel, de a szeszkereskedők jutalékát 2 leire szálították le. Ez a két lei természetesen még a szeszadási költségeket sem fedezte, tehát a kereskedőknek számottevő veszteségük volt. Mivel hiába fordultak a szeszelosztókhoz a jutalék felemelése érdekében, ezért memorandumot intéztek a pénzügyminisztériumhoz. Kifejtették, hogy a koncesszionált szeszelosztás mostani alakjában nem tartható fenn, mert igen nagy jövedelmet von el az államtól.

A kereskedők vállalkoztak arra, hogy a szeszelosztók jutalékánál alacsonyabb provizióért elvadják az elosztást és garantálják, hogy nagyobb forgalmat érnek el, mint a jelenlegi szeszelosztók. Ráműtattak arra, hogy évenként 54 millió leiel nagyobb jövedelme lesz az államnak, mint eddig volt.

E memorandum miatt a szeszelosztó-állomások megtorlásszerűen közvetlenül karácsony előtt megvonták a szeszkereskedőktől a pójtutalékokat és a detailistákhoz a saját járműveiken szállították a szeszt, amivel nagy versenyt támasztottak a nagykereskedőknek. Az engrossisták emiatt is a pénzügyminisztériumhoz fordultak panasszal és erre a szeszmonopol igazgatósága engedélyezte, hogy a szesznagykereskedők ne csak a vármegyei szeszraktároktól, hanem a kerületi állami külön szeszraktároktól is vásárolhassanak alkoholt. Válaszként erre a koncesszionált szeszelosztók újabb megtorlással éltek és most már a szesznagykereskedők kikapcsolásával közvetlenül látják el a kiskereskedőket monopóliumokkal.

Ez a váratlan intézkedés kiszámíthatatlan kárt okoz az engrossistáknak, akik most

Erősen fellendül borkivitelünk Csehszlovákiába

— A prágai kormány megbízottat küld a romániai borok tanulmányozása céljából —

Feltűnésteltető cikkben számolt be az Aradi Közlöny a múlt év folyamán arról a nagy kompenzációs engedélyről, amelyet egy arad-i, általánosan ismert nagykereskedő-cég szerzett romániai boroknak Csehszlovákia számára történő exportálására és ennek ellenében cseh iparcikk behozatalára. Az export-engedély annakidején 250 vagon bor és 25 vagon borpárlat szállítására szólt, amely kb. 60 millió lei értéket képviselt.

Ezzel a kompenzációs üzlettel indult meg a romániai borok nagyobb mérvű szállítása Csehszlovákiába és a szakmából szerzett értesülésünk szerint azóta már szép eredményeket értek el a romániai bor-engrossisták és termelő szövetkezetek.

Tudvalevőleg 1920-ban csaknem teljesen megszűnt a romániai borok régi kiviteli rendszere, mert a külföldön csak standardizált és kizárólag prima minőségű borokat keresnek, de több éven át hiányoztak nálunk az ilyen minőségű áruk. De különböző külkereskedelmi nehézségek is megakadályozták termelőinket és exportőrjeinket abban, hogy a világháború előtti méretekben szállítsanak a külföldre. Hosszu szünet állt be a borexportban és ezt a kényszerű téllenséget szakította meg két évvel ezelőtt az Aradról kiindult nagyjelentőségű kezdeményezés, amely jól bevált. Nemcsak az

aradmegyei, hanem más vidéki borokat is exportáltak Csehszlovákiába, ahol sikerült megkedveltetni az itteni árukat, úgy hogy Prágában külön vállalat alakul speciális romániai borok importálására.

Most az az örvendetes hír érkezik Bucarestből, hogy Csehszlovákia kormánya külön megbízottat küld Bucarestbe, ahol a romániai borok magyar nyelvi exportjára vonatkozó megállapodást akar létrehozni. Ugyanis a csehszlovákiai bornagykereskedő-cégek állandóan élénken érdeklődnek a romániai jobbminőségű borok iránt, amelyekkel jelentős üzleti forgalmat bírnának lebonyolítani. A napokban érkezik meg Bucarestbe a prágai kormány megbízottja és ha sikerül az új egyezmény létrehozása — amit szakkörökben kétségtelennek tartanak — úgy az aradmegyei borok kivitele is rövidesen megindul, mert az itteni termékek iránt most is csaknem olyan mértékben érdeklődnek, mint a háború előtt. Aradmegyében az idén több mint 200 millió lei értéket képvisel a bortermés és ennek legnagyobb része még eladásra vár, így tehát a legközelebbi hónapokban számottevő üzleti forgalom fog megindulni Csehszlovákia, illetve a belföldi legnagyobb gyűjtőállomások felé, amelyekről közvetlenül a csehszlovákiai bormimportőrök üzleti telepeire exportálják a jobbminőségű borokat és a borpárlatot.

Február 6-án MAGYAR-BÁLA Fehér Keresztben!

küldöttséget menesztenek a pénzügyminiszteriumba és arra kéri a minisztert, hogy véglegesen rendezze a szeszelosztás rendkívül fontos kérdését és tiltsa meg a koncesszionált elosztó raktáraknak, hogy ilyen súlyos konkurrenciát támasszanak a szesznagykereskedőknek. Ezidőszent így áll a szeszengrosisták és az elosztók között kitört harc.

= A LEI TELJESEN MEGSZILÁRDULT A KÜLFÖLDI MAGANFORGALOMBAN. Zürichből jelentik: A közép-európai valuták közül a lei bankjegyek árfolyama erősen megszilárdult a magánforgalomban. Legutóbb 2.35—2.45-ös árfolyamon jegyezték a magánforgalomban, tehát az utóbbi hetekben 10—15 ponttal javult a magánkursusa. A hivatalos árfolyam változatlanul 3.25. Bécsben a kompenzációs lei árfolyamának jegyzése szünetel, mert még nem ért véget a román-osztrák kereskedelmi és illetései differencia. A legutóbbi bécsi árfolyam 3.91—3.95 volt. Budapesten 2.80—3 pengő, Prágában 17.47 és fél—17.77-re javult a leibankjegyek kursusa. Zürichben a pengő kursusa 20—80 és fölére, a schillingé 79.50-ra javult, míg a csehszlovák bankjegy 14.20—14.50-re csökkent.

= Tárgyalások a magasabb kamatozású külföldi államadósságoknak 3 és fél százalékos kamatozású konvertálására. Bucuresti-ből jelentik: Az állam külföldi adósságainak rendezésére 1934-ben kötött egyezmény 1937. március végén lejárt és ezért az új tárgyalásokat már októberben megkezdtek Párisban. A tanácskozások néhány nappal ezelőtt befejeződtek, mert a külföldi hitelezők és a romániai megbízottak feltételei nagyon eltérőek voltak. Az új tárgyalásokat közvetlenül utólag kezdik meg Párisban és Canciove e célból odautazik. A külföldi hitelezők szerint ugyanis Románia fizetőképessége 1934. óta erősen megjavult és ezért az 57 százalékos devizakvóta fokozatos emelését kívánják. Ezzel szemben a Tătărescu-kormány arra hivatkozott, hogy már az 57 százalékos devizafizetési kvótával is túlhaladta Románia fizetőképességét, tehát a következő 3 évre átlag csak 50 százalékos fizetést ajánlhat. Canciove miniszter Párisban azt akarja elérni, hogy a magasabb kamatozású államadósságokat 3 és fél százalékos kamatozásúra konvertálhassa és ha a külföldi hitelezők ezt az ajánlatot elfogadják, úgy föbblet-exportunk biztosítása mellett száz százalékban fizetnének a kamatokat.

= ERŐSEN CSÖKKENT AZ IDÉN A GYÜMÖLCEXPORTRÉ. Bucuresti-ből jelentik: A külkereskedelmi hivatal most megjelent kimutatása szerint a múlt évben gyümölcsexportunk értéke 221 és fél millió lei volt, de ez év első kilenc hónapjában csak 81 és fél millió lei értékű gyümölcsöt exportáltunk. Beavatottak szerint ez év végéig gyümölcsexportunk még a 150 millió leit sem éri el, tehát több mint 70 millió leiel kevesebb bevételünk lesz az idén a gyümölcsexportból.

= IGEN JELENTÉKENY CSEHSZLOVÁK TÖKÉT FOGNAK INVESZTÁLNI A ROMÁNIAI GYÁRAKBA. Prágából érkezett bucaresti-i jelentés szerint a kisantant gazdasági központjának vezérigazgatója, a csehszlovák nagyipar több vezető egyéniségével együtt Bucuresti-ben újabb tárgyalásokat kezd a csehszlovák iparnak, főképpen a textiliparnak a román gyáriparba való jelentősebb bekapcsolódása érdekében. A szervezési munkálatok már befejezést nyertek és a gazdasági központ vezetősége hozzájárított a széles program realizálásához.

Arcbörének a megszépítésére



Vásároljon 3 darab CADUM szappant.

Használjon egyet. Egy hónapnál tovább tart. Ha egy szappan használata után az Ön bőre nem lett finomabb, arcbőre elragadóbb, fiatalosabb, küldje vissza a használt szappan göngyölegét a másik két nem használt szappannal együtt a Cadum Irodának, București, Strada Sf. Ionică 8.



Visszatérítik önnek a teljes kiadott összeget.

Cadum Szappan 20 lei darabja

Garantáljuk teljes megelégedését.

Az egész országban jelentékenyen felfutott a pénzügyi és kereskedelmi forgalom

Sok új vállalat alakult, a régiékek pedig nagy összegekkel felemelték tőkéiket.

Bucurestiből és a nagyobb vidéki városokból érkező jelentések a kereskedelem és pénzügyek örövendetes felfutásáról számolnak be. Folyton újabb vállalatok alakulnak, a régiékek pedig — kevés kivétellel — felemelik tőkéiket. Nemcsak a hivatalos lap hirdmény-mellékletén, hanem a napi- és hetilapokban megjelent hivatalos közlemények is visszatükrözik ezt a fejlődést. Különösen a ruházati, a műszaki, a vas és vegyipari üzemek és kereskedelmi cégek fejlődése mondható igen jelentékenynek úgy Aradon, mint Románia más nagyobb városában. Nem beszélünk most a legnagyobb gyárak szédületes fejlődéséről, csak annyit közlünk jellemzésül, hogy egy évtized alatt, sőt néhány év folyamán a kis üzemekből nagy gyárak lettek. Például ismerünk olyan kötöttáru-gyárat, amely egy évtizeddel ezelőtt nagyon szerényen, alig néhány munkással kezdte meg működését és ma már százötven alkalmazottat foglalkoztat.

Egy vidéki városbeli harisnyagyár, amelyét hat évvel ezelőtt alapítottak 4 millió leiel, most 25 millió leire emeli alaptőkéjét és Bucuresti-be költözik. Az Arad al szomszédos Hunedoara-megyében ötven millió lei tőkével, de 121 millió gépberendezési műhelymgyár létesül. — Ugyancsak a hozzáink közelfekvő Severin-megyében a Bistra Marului folyón 4200 kőrös vízierőre berendezett villamostelep épült. Az erőtelep kihasználására egy igen nagy vasgyári rt. 50 éves engedélyt kapott december közepétől számítva. A r. t. három óriási vasgyára számára összesen 38 kilométer hosszú villamos vezetékeket fog pár hónapon belül építeni, amelynek kihasználási engedélye szintén ötven évre szól.

Ez év szeptemberben 6 millió lei tőkével alapítottak Bucurestiben egy textilgyárat, amelybe francia- és lengyelországi tőkét is fektettek. Ez a gyapjufonó gyár pár héttel az építkezés megkezdése után 15 millió leire emelte fel alaptőkéjét, most pedig újabb 15 millió leies tőkeemelését hajrt végre. Az új részvények a francia tőkéssek jegyezték le és már januárban készpénzben 15 millió leit fizetnek be, a többi befektetésre a nálunk befagvott követeléseket használják fel. — A holland Philips műszaki konszern rádió csőgyárat akar nálunk alapítani.

Az egyik braşovi posztógyárat csak pár év előtt létesítettek és most hat millió leire emelte fel alaptőkéjét. — Románia legnagyobb pamutfonó üzemé, mely csak egy évvel ezelőtt indult meg, most 80 millió leire emeli fel alaptőkéjét.

De a vegyipar sem marad csek mögött. A német Farbenindustrie gyógyszertermékeinek romániai eladására 3 millió lei alaptőkéjű részvénytársaságot alapít. Mint értesülünk Satu Mare cukor-gyárat építenek. — Aszbeszt-cikkék előállítására Bucurestiben ipari r. t. alakul, amelynek egyelőre három millió lei lesz az alaptőkéje, de azt fokozatosan 10 millió leire emelik fel. — Több len- és kenderfonó üzem alapítása is az előkészítés stádiumában van. — Egy bucaresti selyemgyár öt millió lei alaptőkéjé 12 millió leire melte fel. — A Concordia szénbánya a 30 millió lei alaptőkéjét 38 millió leire emeli fel és az új részvényeket teljesen a régi részvénytulajdonosok veszik át e hó 31-ig. A vállalatnak Braşov és Treiscaune-megyék-

ben van szénbányája.

A legújabb alapítások közé tartoznak az alábbiak: „Exo” cím alatt mezőgazdasági termékek szállítására másfél millió lei alaptőkéjű r. t. alakult. Ugyancsak a fővárosban egy millió lei alaptőkével gabona-, gyümölcs- és olajmagvak exportjára r. t. alakult. Egy millió lei alaptőkéje van annak a részvénytársaságnak, amely mindenféle áruforgalmi üzletek lebonyolítására vállalkozik. — A Sibiu-megyei Cisnădie ipari központban egy új pamutfonó vállalatot alapítottak 2 millió lei alaptőkével. A vállalatba az egyik ismert nagyipari cég 900 ezer lei értékben apportként vitte cisnădiei ingatlanát. A szükséges gépeket már elindították a külföldről. — Végül megemlítjük, hogy Bucurestiben egy millió lei alaptőkével új mozgósínház nyílt meg.

= CSEHSZLOVÁKIA EZ ÉVBEN ELŐSZÖR EXPORTAL BUZÁT. Prágából Bucurestibe érkezett jelentés szerint Csehszlovákia ez évben annyi búzát termelt, hogy az nemcsak saját szükségletére elég, hanem az idén először exportál is. Dániának több tételben 300 vagon búzát fog szállítani ezer kilogramonként 168 angol shilling árban.

= A „CONSUM” a hét legaktuálisabb gazdasági és gazdaságpolitikai eseményeiről számol be. Kérien mutatószámot a kiadóhivataltól, Cluj, Str. Iuliu Maniu 3.

Tönkrement egy lámpaoszlon alján a legelegánsabb aradi autó-taxi

Különös autószerencsétlenség történt karácsony első napján délben és csak a véletlenon mult, hogy a szerencsétlenség emberéletet nem követelt. Az Ar. 265. jelzésű, vadonatúj Ford-taxiautó, amelynek volánjánál egy Rózsa János nevű sofőr ült, délben a pályaudvar előtt állomásozott. A déli órákban utast szállított a városba, majd ismét visszaigyekezett a pályaudvarra. A sofőr meglehetősen erős tempóban vezette kocsiját, mert egész éjszaka szolgálatban volt és az állomáson várta már a leváltása.

Amikor a sugárutró teljes iramban száguldott az állomás felé, hirtelen előzni akart egy másik taxit, amely ugyancsak az állomásra igyekezett. A sofőr elfelejtette, hogy a sugárut végén egy hatalmas lámpaoszlop áll és az uto'só pillanatban, amikor észrevette, már képtelen volt kikerülni. A vadonatúj Ford nagy sebességgel belerohant a vas lámpaoszlopba és darabokra tört. Pillanatok alatt embergyűrű vette körül a szerencsétlenség színhelyét, de hamarosan kiderült, hogy a sofőrnek az ijedségen kívül csak kisebb sérülései vannak, a kocsit azonban teljesen hasznavehetetenné vált. A tönkrement kocsit biztosítva volt ugyan, de úgy tudják, hogy a biztosítás még nem lépett érvénybe.

Töltőtollak CSASZÁK, Str. V. Goldis 1. Select-moz. mellett, Telefon 393.

Kellemes meglepetéseket tartogat Szilveszterre a

Boulevard

kávéház és étterem.

Ajándékok és sorsolások sorozata, hangulatos jazz és cigányzene.

Unnepéiyes

Danzing-Bar

megnyitás.

Asztalfoglalásokat kérjük idejében eszközölni. 120

Belvárosi Pensio Budapest,

IV., Veres Pálné-uca 10., félemelet,

Központi fűtés. Hideg-meleg folyóvíz. Uri ellátás. Diétás konyha.

Belváros központjában, Apponyi-térnél.

Ma este utóljára a Városi Színházban **BIKAPANZIO** pikáns táncoperett-ujdonság csak felnőtteknek.

OLCSÓ TARSASUTAZÁS BUCURESTIBE. Indul Aradról minden vasárnap este 8.45-kor. Érkezik minden csütörtök reggel 9.18-kor. Külön bórüléses kocsi. Számozott helyek. Oda-vissza III. oszt. Lei 750. II. oszt. Lei 1179. Felvilágosítás és jegyváltás HOTEL CENTRAL iroda, ARAD. Telefon: 596. A Centropa bucuresti-i-cluj-i utazási iroda képviselőjében. Első Indulás január 10-én, vasárnap este. 104

SPORT KÖZLÖNY

Sikeresen turáznak a magyar labdarugócsapatok

— A Hungária Malta szigetén, az Ujpest Algirban sorozza a győzelmeket —

Budapest. A turán lévő magyar labdarugó csapatok szebbnél-szebb győzelmeket aratnak ellenfeleikkel szemben. A legszebben a Hungária és az Ujpest szerepelnek, előbbi Malta szigetén szerzi a győzelmeket, utóbbi pedig Algirban nyeri sorra a mérkőzéseket. Igen szépen szerepel a Bocskai, valamint a Budai „11” is. A máltai tornán a Hungária fölényesen vezet. A táblázat az alábbi:

Hungária	4	4	—	—	23	1	8
Rapid	4	2	1	1	12	9	5
Sliema Wanderers	1	1	—	—	3	2	2
Army XI.	2	—	1	1	2	7	1
Hibernians	1	—	—	1	2	4	—
Navy XI.	2	—	—	2	3	15	—
Floriana	1	—	—	1	0	1	—
St. Georges	1	—	—	1	0	6	—

A mérkőzésekről alábbiakban számolunk be:

Hungária—Floriana 1:0 (1:0). A Hungária csapata végig nagy fölényben játszott, azonban támadósa rossz napot fogott ki és sorra

elhibázta a legbiztosabb helyzeteket. Az egyetlen gól Cseh érdeme.

Hungária—Army XI. 5:0 (2:0). Ezen a mérkőzésen már jobban ment a Hungáriának. Cseh (2), Sas és Titkos, valamint Müller, utóbbi szabadrugásból szereztek a Hungária góljait.

Ujpest—FC Gallia 8:0 (4:0). Az Ujpest ötösfoogat gépszerűen működött. A gólok közül Kállai négyet, Kocsis kettőt, Pusztai és Zsengellér pedig egyet-egyet rugott.

Ujpest—FC Wien 2:0 (1:0). A bécsi csapat sem tudott ellenállni a jó formában lévő Ujpestnek. A gólokat Kocsis és Zsengellér szereztek.

Budai „11”—Newers 7:4 (5:1). Budai „11”—Olimpique Tours 13:0 (2:0).

Bocskai—AS Brestoise 8:0 (2:0). A Bocskai pompásan kombinált. A gólok közül Finta hármat, Teleki és Takács kettőt-kettőt, Berecz pedig egyet szerzett.

Egyéb eredmények: Rapid (Bécs)—Hibernians 4:2 (3:1). Rapid—Navy XI. 4:2 (2:1).

Ha BUCURESTIBE jön,
ne mulassza el felkeresni a
Klein-sárdát
Bucuresti, Str. Popa Tatu 26.
Kitűnő házi koszt — ardeali borok — elsöranqu
cigányzene. Olcsó árak. — Reggelig nyitva.

A Magyar Párt felhívása a választópolgárokhoz!

Az új közigazgatási törvény értelmében felülvizsgálat alá veszik a parlamenti, közigazgatási és mezőgazdasági kamarai választók névjegyzékét. Eppen ezért mindenkinek, aki betöltötte 21-ik életévét, tudnia kell a következőket:

Választó csak valamely község tagja lehet, ennek pedig tagjai mindazok, akik legalább egy éve ténylegesen laknak az illető községben és adót fizetnek. A községi névjegyzékbe fel kell venni minden nagykorú férfit és nőt, akinek román állampolgársága van és akikkel szemben nem forog fenn a választói törvényben előírt méltatlansági és képtelenségi okok egyike sem.

Minden férfi választói joggal bír, ha a fenti feltételeknek megfelel, a nőknek azonban csak a következő feltételek mellett van szavazati joguk: 1. Ha legalább a középiskolák alsó tagozatát elvégezték. 2. Állami vagy megyei és községi nyugdíjasok és özvegyek. 3. Ha a háboru idején kifejtett tevékenységükért kitüntetés kaptak. 4. Akik jogi személyiséggel bíró társadalmi vagy kulturális egyesület vezetőségének tagjai.

Minden község vagy város választási névjegyzékét a következő csoportok szerint fogják készíteni: a) képviselőházi (40 éves korig); b) szenátusi (40 éven felül); c) közigazgatási (korra való tekintet nélkül); d) mezőgazdasági kamarai névjegyzék (mezőgazdák számára, korra való tekintet nélkül).

A névjegyzékeket az illetékes járásbírók készítik el s róluk minden község vezetőségének külön hiteles másolatot küldenek. A községi előjárásig tehát mindenki megnézheti, hogy fel van-e véve abba a kategóriába, amelyre a törvény jogosítja.

Az érdekeltek közvetlenül és bármikor a járásbíróhoz fordulhatnak, hogy a névjegyzékbe leendő beírásukat kérjék. A kérvény és a beírásra vonatkozó bizonyító okmányok bélyegmentesek.

Minden év január elsejétől 15-ig bezárólag ki fogják függeszteni a járásbírói és községi előjárásnál az elmúlt év folyamán a választói névjegyzékekben eszközölt törléseket és hozzáírásokat. A kifüggesztéstől számított egy hónapon belül minden választónak jogában áll a hozzáírások ellen felszólamlást (contestatie) benyújtani. A választói testület összehívására vonatkozó rendeletnek (decret) megjelölésétől a választás eredményének kihirdetéséig terjedő időszak alatt a választói névjegyzékekben sem törlés, sem pedig hozzáírás nem eszközölhető.

Fentiek alapján felhívjuk az érdekelteket magyar közönség figyelmét arra, hogy sürgősen győződjék meg arról, hogy neve szerepel-e az illető választási névjegyzékben. Amennyiben abba valakit nem vettek volna fel vagy időközben törölték volna a választói névjegyzékből, úgy felvételét a járásbírótól kérje.

Különösen felhívjuk a 21-ik életévüket betöltött férfiakat és nőket, hogy nagykorúságuk elérése után azonnal tegyék meg a lépéseket a választói joguk érvényesítése érdekében.

A Magyar Párt irodája (Str. V. Goldiş No. 8.) az érdekelteknek minden tekintetben rendelkezésére áll!

Szerelmi bánatában

a vonat elé vetette magát egy arad-megyei fiatalember

Vasárnap megrendítő öngyilkosság történt a peccica-i vasuti állomás közepében. Nagy Imre 26 éves rovine-i fiatalember az állomás közelében a vonat elé vetette magát, amely haláragázta. Az öngyilkosság ügyében megindult a vizsgálat. A környéken elterjedt hírek szerint szerelmi tragédia történt. Nagy Imre egy rovine-i leánynak udvarolt, azonban édesanyja nem egyezett bele a tervezett házasságba. A fiatalembert annyira elkeserítette, hogy anyja napokon keresztül nem beszélt vele, hogy öngyilkosságra határozta el magát. A vizsgálat célja most azt tisztázni, vajon a szerelmi tragédiáról szóló hírek megfelelnek-e a valóságnak. Az esetről hétfőn délelőtt jelentést tettek az arad-i ügyészségnek, amely megadta a temetési engedélyt.

Bombacsatársora lesz ősszel a Venusnak

Bucuresti. A Venus vezetősége, amelynek a legnagyobb anyagi lehetőségek állnak rendelkezésére, az őszi idényre valóban bombacsapatot tervez. Humis mellé még két görög válogatott játékost: a fedezet Beffát és a szélsőcsatár Vikelide II.-t szerződtetik, sőt ugyiszólván befejezett ténynek tekinthető a két válogatott csatár: Bodola és Dobai szerződtetése is. Velük így fest majd a jövő ősszel a Venus támadólánca: Vikelide II., Bodola, Humis, Petea Valcov, Dobai. Ez azután a bombacsatársor!

Erősítenek a csehszlovák élcsapatok

A Sparta leszerződtette január 1-i érvénynyel Bendát, Nachod tehetséges fiatal jobbösszekötőjét. Az ok: a Sparta nincs megelégedve a tulpuha Zejicsekkal, akitől pedig Braine oldalán nagyon sokat vártak.

A Slavia sem télen. Új középcsatárát, Tomant ugyancsak Nachodból szerződtette. Ok: az amatőr Sobotka nagyon változékony formát mutat. Bradácsot eladták a franciáknak, Svobodával pedig még mindig nem sikerült szerződést kötniök, a játékos túlzott igényei miatt, úgy, hogy nem is vitték magukkal az afrikai portyára. Tomantól sokat várnak a Slaviában, mert erélyes, technikás és jó lövő csatárnak ismerik, akivel jól ellátottnak vélik a középcsatár helyét.

O Az Arsenal az angol nézőrekorder. Az elmúlt 1935—36-os évben az angol egyesületek közül a legtöbb nézője az Arsenalnak volt. 1,768.000 néző látogatta az Arsenal mérkőzéseit. Második helyen a kiesett Aston Villa áll 1,433.000 nézővel. Csak a harmadik helyen következnek a Sunderland, a tavalyi bajnok: 1,225.000 nézővel.

Városi Színház

Esküdtszéki tárgyalás a színházban!
Jön! Jön!

Szenzációs újdonság
Január 16-án ejjel
izgalmas bűnügyi történet.
Bemutató előadás:
csütörtök este 8 és fél órakor.

Kisebbségi újságírók

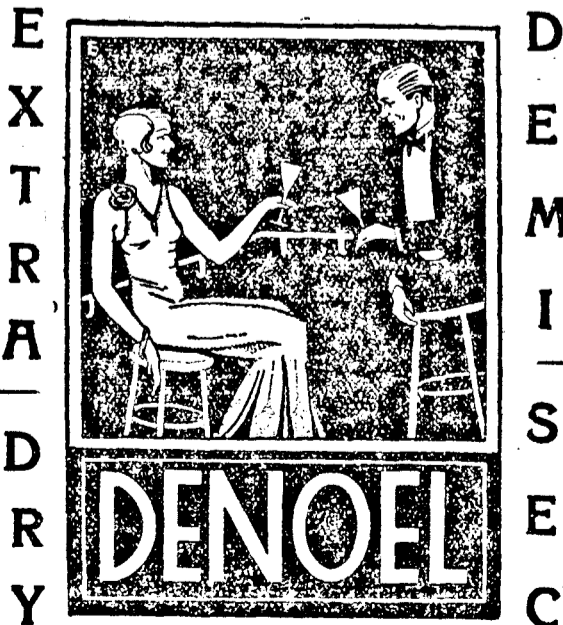
Szilveszter-estje

Nagy kabaré
Szerencsevásár
Söt meglepetés
Tánc

Fehér Kereszt nagyterme

A Charlton Athletic öthetes turát bonyolít le Amerikában

London. A Charlton Athletic, amely két éve még a III. ligában, tavaly pedig a II. ligában játszott, két héttel ezelőtt még az I. liga vezetőhelyén állt, Kanadából és az USA-ból kapott meghívást. Az angol csapat a meghívást elfogadta és május 15-től június 18-ig összesen 12 meccset bonyolít le Amerikában. Angol csapat hosszú idő óta nem vállalt ilyen nagy turát.



EXTRAORDINARY DENOE

Falbontásos betörés történt az egyik főtéri üzletben

Valószínűleg több napon át „dolgoztak” Schwarz Armin bőrnagykereskedésének betörői — Mit állapított meg eddig a rendőri nyomozás?

Falbontásos betörést követtek el a karácsonyi ünnepek alatt Arad főterén, a Réthyházban levő „Pielaria“-bőrüzletben, amely Schwarz Armin nagykereskedő tulajdona. A betörést hétfőn reggel az üzlet nyitáskor vették észre és arról nyomban jelentést tettek a rendőrségnek, ahol széleskörű nyomozás indult meg a betörők kézrekerítésére. Rendőri bizottság szállt ki az üzletbe és az eddig talált nyomok alapján a következőképpen rekonstruálták a nagyarányú betörést:

A helyzettel alaposan ismerős egyének könnyűszerrel juthattak be a házba, amelyben a bőrüzlet van, miután itt egész éjszaka nyit-

va van a kapu a házban levő nyomdaüzem miatt. A betörők a pincébe hatoltak be és kibontották a pince boltzatát. A munka valószínűleg több napot vett igénybe, de a háromnapos ünnep alatt kényelmesen dolgozhattak a betörők, akik emberszerűséggel lyukat vágtak az üzlet padozatába és azon keresztül hatoltak be. A betörést különben egész primitív eszközökkel csinálták és az is meglátszott, hogy a betörők nem nagy tapasztalattal rendelkeztek, miután egy zseblámpát és egy reszelőt otfelejtettek az üzletben. Ujlenyomatot azonban nem sikerült a rendőrség daktioszkópiai osztályának szereznie, mert annyira elővigyázatosak voltak, hogy keztyüben „dolgoztak”. Az üzletbe érve a pénztárszekerényt próbálták megfúrni, azonban csak egyik oldalát sikerült kinyitniuk és itt mindössze 10 ezer leit találtak. A szekrény szélesebbik rekeszéhez nem értek el, itt pedig nagyobb összeg volt elhelyezve. A helyzettel ismerős és a „szakinában” feltétlenül jártas betörők azután kiválasztották a legfinomabb bőrt, az eddigi megállapítás szerint körülbelül 40 ezer lei értékben és azokat is magukkal vitték.

A hétfő-reggeli nyitás alkalmával a személyzet megdöbbenve látta az üzlet padozatán tátongó hatalmas rést és az üzletben uralkodó nagy rendetlenséget, amelyek nyomban elárulták, hogy hivatlan vendégek látogattak az üzletet. A rendőrség a leoszkebbkörű nyomozást indította meg, de hétfő estig semmi konkrét nyom nem került a nyomozó hatóság kezébe a betörők kilétére vonatkozólag.

APRÓHIRDETÉSEK.

Egy apróhirdetés 20 lei. Minden további ára 10 szóig csupán szö 2 lei. Az apróhirdetések előre fizetendők.

Apróhirdetéseket este 9 óráig vesznek fel az Aradi Közlöny kiadóhivatalai. Telefon: 151. Főkiadóhivatal: Bulevardul Regele Ferdinand 4.

LEVELEZÉS
K. Mára. Hétfőn levél ment. 121

ALKALMAZÁS
Kitűnő szakácsnőt jóbizonyítványokkal utasítva azonnalra keresünk. Ajánlatokat „Főző” jellegre a kiadóba kerünk.

KIHORDO bortüzetbe felvételik. Jelentkezni 12 és 3 óra között Str. Seminarului 5. al tt. 107

Bevezetést utazót keresek, kinek megévő képzetetei vannak rövidkötöttáru szakmában. Kramer, Arad, Str. Metianu 1. 119

MINDENES szobaleány éves bizonyítványokkal, magánházba felvételik. Cim a kiadóban. 110

Mindenest keresek elsejére. Dr. Kilenyi Albert, bul. Reg. Maria 17., (Münorita-templommal szemben.)

Kabát szőrmeszakadást, molyfágást, bitójavítást, va alást olson vállalok. Str. Consistoriului 16. 109

KIHUTÓT biciklivel felveszek. Calea Radnei 44. 122

MINDENES főzőnőt jó bizonyítvánnyal keresek. Jelentkezni 1 óra után. Str. Cosbuc 21., Wolf. 116

LAKÁS

Előkölőn berendezett modern lakásban bútorozott szoba fűrdőszoba használatlall kiadó. Piața Plovnei 4. 114

ÖZLETEK

Lerakatot létesítenék rövid- és kötöttáru szakmából. Pancota, Pecioa, Ineu, esetleg Nadlacon. Garancia képes érdeklődők keressenek összekötötést: Kramer, Arad, Str. Metianu 1. 119

PIACTÉREN üzlethelyiségek azonnal kiadók. Caroli-körut 70. 108

Modern textilüzletnek alkalmas üzlethelyiség Str. Metianuban január 1-re kiado, ugyanott vadonatúj berendezés eladó. Cim a kiadóban. 6239

ELLÁTÁS

TELJES ellátást keres idősebb hölgy január 15-ikére zsidó családnál közvetlenül nyíló fűrdőszobával. Címeket a kiadóba. 108

VÉTEL ÉS ELADÁS

Ebédlő, háló, előszobaberendezés, kö. yhabtorok, uivá y két fotel, külön szék, st. e. auk. Megtekintető 10-1/2 1 1/2, d. u. 3-5-ig. Str. Eminescu 35., 1. em. 108

Perzsabunda eladó. Scneider János, Str. Bratia u 3., 1. em.

Beraktározási raktárban bu orok beraktározhatók, e aduati k. Eladást közvetilek. Juhányosan eladó nálozoba, üvegfal, könyvsze rény, perzsaszőnyeg, 2 asztal, v. ill. lámpák, tégely és részé jensezerény. Str. Móse Neacoara 9-11., raktárban. 115

Ingyen kap fel mert ki 5 i. s. t. várasoi eladó Paulus és Maderati lapo- ralmból. Ujbor, karcos, teher és vörös borok, 1932 asszu olc-ön kapnato MESSZER borpince, 5749 Strajescu No. 7

Akinek eladó bu ora, szőnyeg, varro és írógépe, bármilyen berendezes tárgya van, sürgősen juttassa el hozzánk, mert legjobban átalunk értéksitetti. Zalogtárgyak elhelyezését, zalogcédelát megosszaobitását legolcsóbban vállaljuk. „Tempo” biz. üzlet. Arad, Fischer Euzpalota (Libraria Dicezana mellett), 5b30

Hegyaljai ó- és uj-borok házhoz szálltva 6018

Promotorul, Arad Bortermelők Szövetkezete Str. Closoa 1. Str. Alexandri 1. Str. Sarmisegnetuza 5. Str. Cielo Pop 1. Str. Sava Rucu 168

A szerelem iskolája. Ily cím alatt egy nagyon érdekes könyv hagyta el a sajtót, mely a következő gyellemre méltó tanulmányokat adja a szerelemről: A férjlogás művészete — A szerelmes írfi — Az erkézi szerelem — Félelem a szerelemtől és házasságtól — A nő biológiai tragédiája — Boldogtalan szerelem — mi okozza a reugeteg válást? — A nő válaszája — A férfi megismerése, meghódítása — Jegyesek tanácsadása a házasság előtt — Az ifjkor bünei — Mit kell a nőnek a férjéről tudni? stb. stb. A csinos állíatású könyv száz oldalun jelent meg. ára 15 lei és kapható az összes árlapárusoknál. 6227

Belvárosban

piactér közelében emeletes és földszintes bérház. 3, 2 és 1 szobás lakásokkal, évi 53 000 Lei hozammal, áron alul, 550 000 Lelet eladó. Bővebbet Kiss La os „Uraniul” ingatlanforgalmi irodájában, Str. Horia 2. sz. 117

RUMUNUSOK

Romániai időszámítás.

KEDD, DECEMBER 29.

Bucuresti. 6.30: Ritmikus torna, hírek. Reggeli hangverseny gramofonlemezekon, háztartási és gyógyászati tanácsok. 13: Időjelzés, kulturális hírek, sport, vizállásjelentés. 13.10: Déli hangverseny. Sandu Marcuzenekar. 14.10: Időjelzés, időjárásjelentés, tózsde, bel- és külföldi hírek. 14.30: A hangverseny folytatása. 15: Utolsó hírek, gabonatözsde. 18: Felolvasás. 18.15: Vegyes zene gramofonlemezeken. 19: Időjelzés, aktualitások. 19.10: Szórakoztató zene gramofonlemezekon. 20: Előadás a kozmikus sugarakról. 20.20: Hangverseny Dinu Lipatii szerzeményeiből. 20.35: Aida Helta énekvangverseny. 21.15: Dr. Sabin Manuilá: „Diák-csapatok munkája a falu egészségügyi szolgálatában”. 21.30: A rádiózenekar szimfonikus hangverseny. Irina Lazarescu énekszámával. 22.30: Hírek, sport. 22.45: A szimfonikus hangverseny folytatása. 23.20: Szórakoztató zene gramofonlemezekon. 23.45: Hírek a külföldre francia és német nyelven. 23.55: Hírek.

Budapest I. 7.45: Torna. Utána hanglemezek. 8.20: Étrend. 11: Hírek. 11.20: Régi magyar írónók. (Felolvasás). 11.45: „A fiatal leány hárluhája”. (Felolvasás.) 12.10: Nemzetközi vizelezésszolgálat. 13: Déli harangszó. 13.05: Lakatos Tóni és Lakatos Misi cigányzenekara. 14.20: Pontos időjelzés, időjárásjelentés. 14.30: Hengerits Ilona énekel zongorakísérettel. 15: Setét György hegedül, zongorakísérettel. 15.40: Hírek, élelmiszerárak. 17.10: Asszonyok tanácsadója. 17.45: Pontos időjelzés, hírek. 18: „A Liszt Ferenc-émlék mérlege”. 18.30: Gramofonlemezek. 19.40: „A légi támadásról”. 20: A rendőrzezenekar hangverseny. 20.50: „A vendég”. Rádiódíama. Utána 22.30: Hírek. Időjárásjelentés. 22.50: Ungár Imre zongorázik. 23.35: Magyar László szalonötösének műsora. Sebő Miklós énekszámával. 0.20: Lakatos Flóris cigányzenekara. (Külső közvetítés.) 1.05: Hírek. Budapest II. 19: Mezőgazdasági felőra. 19.30-19.50: Rendőrzezenekar. 20.05: „Van Gogh művészete”. 20.45-21.15: Szántó Gyula énekel. 21.20: Hírek. 21.40: Szalonzenekar.

Bécs. 8.10: Kivánságlemezek. 13: Rádiózenekar. Közben 14: Hírek. 15: Sibelius: II. szimfonia. 16.20: Gyermekek. 18.20: Wisata Román hegedü. 21: Zene vacsora után, jelenetek lemezekkel. 22.15: Tarka est. Utána: Hírek. Belgrád. 13: Rádiózenekar. 18.20:

mezek. Csev. 18.50: Rádiózenekar. 20.50: Szimf. lemezek. 22.30: Népdalok. 23.20-24: Milosevics Dara és Sztalin Wladimir hegedü-zongorastje. Königsberg. 7.30: Katonazene. 19: Rádiózenekar szaxofonnal. 20.45: Svinhufvud finn államelnök születésnapján. 21.10: Táncczene. Utána: Lemezek német operákból. Milano. 18.15: Mozart: Zongoraszonáta. Rachmaninov: II. szvit. 21.40: Lett népzene Rigából. — 22.45: Pediconi szoprán és Sassoli hárfaművész hangverseny. 23.30: Bohózat. Utána: Táncczene.

SZERDA, DECEMBER 30.

Bucuresti. 6.30: Ritmikus torna, hírek, reggeli hangverseny gramofonlemezekon, háztartási és gyógyászati tanácsok. 13: Időjelzés, kulturális hírek, sport, vizállásjelentés. 13.10: Déli hangverseny. Szórakoztató zene gramofonlemezekon. 14.10: Hírek, időjelzés, tózsde, bel- és külföldi hírek. 14.30: Vegyes zene gramofonlemezekon. 15: Utolsó hírek, gabonatözsde. 18: Hangverseny angol zeneművekből. 19: Időjelzés, időjárás, időszere közlemények. 19.10: A zene története (IV.). A modern francia zene. A rádió szimf. zenekarának köz. ködéséve. 21: Rádiógyetem. Dr. A. Manicatu egy. tanár orvosi előadása. 21.20: Madeleine Cocorasu zongorahangverseny. 21.50: Felolvasás. 22.10: Maria Marinescu-Moreanu énekvangverseny. A műsorban részletek Gluck, Massenet, Verdi, Bizet műveiből. 22.30: Hírek, sport. 22.45: A rádió szalonzenekarának hangverseny. 23.45: Hírek a külföldre francia és német nyelven. 23.55: Hírek.

Budapest I. 7.45: Hanglemezek. 8.20: Étrend. 11: Hírek. 11.20: Level! Dél-afrikából. (Felolvasás). 11.45: Egység: időszámítás. (Felolvasás). 12.10: Nemzetközi vizelezésszolgálat. 13: Déli hangverseny. Utána időjárásjelentés. 13.05: Hanglemezek. Közben kb. 13.30: Hírek. 14.20: Pontos időjelzés, időjárásjelentés. 14.30: Állatán Zenészek Szimfonikus Zenekara. 15.40: Hírek, étrend. 17.15: A rádió diákfélszám. 17.45: Pontos időjelzés, hírek. 18: Ardeai szokások 250 év (Felolv.). 18.30: Ke tész Miklós jazz-zenekara játszik. 19: A mentők szilvesztere és 50 éves jubileuma. 19.30: Bodrics Béla és cigányzenekara. 19.30: Az Operaház előadásának közvetítése. „Figaro házassága”. Mozart 2 felvonásos vigerájája. Az I. felv. után kb. 21.50: Hírek. Előadás után kb. 23.25: Időjárásjelentés. Majd külügyi negyedóra. 23.45: Kedvelt tánclemezek. 24: Hírek idegen nyelveken. Utána cigányzenekar. 1.05: Hírek.

Budapest II. 19.05: Jazz-zenekar. 19.40: „A Nobel-díjas O'Neil”. 20.30: A mai párisi színház. 21: Szalonzenekar. 22.20: Hírek. 22.40: Hanglemezek. Bécs. 8.10-9: Kivánságlemezek. 13: Állatánok zenekara. 15: Jadowker énekes lemezei 17.05: Részletek a Lohengrin-, Walkür- és Siegfried operákból (idei bayreuthi lemezek). 20.30: Krakauer: Vidám dal. 23.35: Szórakoztató zene. Milano. 18.15: Duccano szoprán és Carpi hegedüművész hangverseny. 19.50: Lemezek. 21.40: Vegyes zene. 22: Szimfonikus zenekar. Utána tánczene.

Legújabb jelentéseink:

Bratianu Dinu nyilatkozott a gazdahitel megteremtéséről

Bucuresti-ből jelentik: A kormány a képviselőház elé terjesztette még a parlamenti szünet előtt a mezőgazdasági hitelintézet megszervezéséről szóló törvényjavaslatot, amelyet a parlamenti szünet után meg kíván szavaztatni. A javaslatban Bratianu Dinu pártelnök nyilatkozott a Viitorul-nak és többek között a következőket mondotta:

— A földreform megvalósításával egyidejűleg a Cassa Rurala agrárhitelintézet megszüntette működését. A gazdasági válság, valamint a választási ügynökök azon propagandája, hogy a mezőgazdasági adósok ne fizessék ki tartozásaikat, megrendítette a szövetkezetek egy részét. Azelőtt a legjobban fizető adósok a falusiak voltak. Egy ízben már megkísérelték a mezőgazdasági hitel megszervezését, de

eredmény nélkül. A kisgazdák részére szolgáló hitelnek a szövetkezeteken kell nyugodnia, decentralizálnak kell lennie, hogy a falusiaknak széles tömegeit szolgálhassa, nem épülhet fel kapitalista alapokon és főképpen nem veheti alapul a külföldi tőkét. Az új törvény értelmében szövetkezeti alapon mezőgazdasági hitelintézet létesül, amelynek több, mint egymilliárd lejt bocsátanak rendelkezésére. Ezt a tőkét nagyrészt a Banca Națională, másrészt pedig mezőgazdasági hitelszervezetek szolgáltatják. Ez az új intézmény nagymértékben lesz majd a földbirtokok 90 százalékát kitevő kisbirtokok segítségére. A mezőgazdák részére a hiteleket alacsony kamatokkal folyósítják majd. A mezőgazdaság fejlesztése érdekében egyébként más törvényjavaslatokat is előterjeszt a kormány.

Visszaverték a Madrid elleni újabb támadást

Szevillából jelentik: Az itteni rádióállomás jelentése szerint a kormánycsapatok vezetői Chiral volt spanyol tengerészeti minisztert és vele együtt Madrid város polgármesterét a napokban kivégezték. A belga követség első titkára napokkal ezelőtt rejtélyes körülmények között eltűnt. Hogy mi történt vele, senki sem tudja.

Egy másik jelentés szerint a valenciai kormány Martinez Marinez tábornokot, a déli fronton harcoló kormánycsapatok főparancsnok

kát elmozdította állásától. Hír szerint ez az esemény összefüggésben van a kormánycsapatok legutóbbi vereségeivel.

Madridból jelentik: A madridi védelmi bizottság jelentése szerint a felkelők Madrid ellen intézett újabb támadását a kormánycsapatok visszaverték. Az esti órákig a kormánycsapatok a La Coruna felé vezető utat teljesen felszabadították és visszaállították az összeköttetést az Arava—Pozuelo—Humzra-vonalakkal. A kormánycsapatok öt tankot zsákmányoltak. A guadajarái fronton a kormány csapatai elfoglalták Alaminost és Salicest.

Jugoszláv—bolgár barátsági szerződés készül

Párisból jelentik: A nemzetközi politika legújabb szenzációja a jugoszláv—bolgár barátsági szerződés küszöbön álló megkötése. Ez a megállapodás valószínűleg lényegesen

megszilárdítja a Balkán-szövetség helyzetét, mert politikai körök számítanak rá, hogy a szövetségnek ezután hamarosan Bulgária is tagja lesz.

Cáfolják a berchtesgadener konferencia híreit

Berlinből jelentik: Egyes külföldi lapokban hírek jelennek meg arról, hogy a karácsonyi ünnepek alatt Berchtesgadenben Hitler kancellár elnöklétével a német kormány tagjai nagyfontosságú minisz-

tertanácsot tartottak. Ezt a hírt illetékes helyen hivatalosan cáfolják és rámutatnak arra, hogy az ünnepek alatt a kancellárt egyetlen munkatársa sem kereste fel berchtesgadeneri üdülőhelyén.

Rosszabbodás állott be Pius pápa állapotában

Rómából jelentik: XI. Pius pápa állapotában rosszabbodás állott be és környezetét aggodalommal tölti el a Szentatya állapota.

A török külügyminiszter Athénben

Athénből jelentik: Rüsdi Arras török külügyminiszter két napos látogatásra ideérkezett. A török államférfi a Balkán-értekezleten tanúsítandó közös magatartásról és a görög—török együttműködésről folytat tárgyalásokat.

Deterding akciója a németországi szállításokért

Londonból jelentik: Deterding, a neves olajmágnás többmillió holland forintot ad a holland mezőgazdasági termékek Németországba való szállítására.

A budapesti FTC győzelme Svájcban

Zürichből jelentik: Az FTC jégkorongcsapata Sanadenben az ottani csapattal játszott, amelyet 7:2 arányban vert meg. A portyázó FTC csapata rövidesen Villachban és Kagenfurtban is mérkőzik.

Feloszlatták a munkásbiztosító pénztár központi tanácsát

Bucuresti-ből jelentik: Nistor munkaügyi miniszter rendeletileg feloszlatta a központi társadalombiztosító pénztár nemrégiben megválasztott tanácsát és január 17-ikére új közgyűlést hívott össze az új tanács megválasztása végett. A miniszter a feloszlátást formai hibák miatt, a központi társadalombiztosító pénztár igazgatóságának ejelentése alapján határozta el.

Tribünbeomlás — egy halottal és 50 sebesülttel

Santiago de Chileből jelentik: A boxmérkőzés alkalmával az aréna tribünje beomlott. Egy személy meghalt, ötven megsebesült. (Rador).



„OLLA” Cristallin és Tropic a legmodernebb. Az egész világ bizalmát bírja, mert minőségileg pótolhatatlan.
Ne fogadjon el „OLLA” helyett silány utánzatoka.



WINDSOR EDWARD HERCEG a Rivierára készül

Cannesből jelentik: Az enzenfeldi Rothschild-villa és a cannesi kastély között egyre gyakoribbak a telefonbeszélgetések. Az a hír terjedt el, hogy Windsor Edward rövidesen a Rivierára utazik hosszabb tartózkodásra.

Súlyos repülőszerencsétlenség Lengyelországban

Varsóból jelentik: Lemberg és Varsó között Ravaruskánál ma délelőtt lezuhant egy személyszállító repülőgép. A gép 4 utasa meghalt, 3 pedig súlyosan megsebesült. A többi 7 utasnak a sorsáról eddig nem tudnak. A Lemberg és Varsó között történt repülőszerencsétlenségről érkezett újabb híradások közlik, hogy a tizenkét utas közül kettő meghalt, három súlyosan megsebesült, míg kettő könnyebb sérüléseket szenvedett.

Tizenkét koszorúslány kíséri a holland trónörökösöt

Hágából jelentik: A január 7-iki királyesküvő előkészítő-bizottsága szerdán közzétette az esketési szertartás rendjét. Julianna trónörökösöt tizenkét koszorúslány kíséri. Közülük hatot a holland Oránia-Nassau urakódcsaláddal rokon fejedelmi családok hercegnői közül választanak ki. Összesen harminckét ilyen rokon fejedelmi család van. A másik hat koszorúslányt Julianna trónörököső jelöli ki barátnői közül. A völgevény családját, a lippebiesterfeldi fejedelmi házat két hercegnő és a tizenkét éves Ármin herceg képviseli.

Képrádiós körözolevelet ad ki a Scotland Yard

Londonból jelentik: A londoni Scotland Yard, amely méltán a világ leghíresebb rendőrsége, bámulatremelő frissességgel halad a korrall. Még alig, hogy megkezdődtek az angol rádiótársaság rendszeres képrádióadásai, s a londoni rendőrség máris elhatározta, hogy szolgálalába állítja ezt a legújabb eszközt, amelyet a műszaki tudomány teremtett.

Megállapodást létesített a rádiótársasággal, hogy a jövőben nemcsak a körözolevelek szövegét közvetítik rádióon, hanem a képrádióműsor keretében leadják a körözött egyén fényképét is. Ez az utasítás természetesen lényegesen meg fogja könnyíteni a bűnözők kézrekerítését s egész jelentősége kibontakozik majd akkor, ha a képrádiófelvevőállomás éppen úgy ott lesz jóformán minden lakásban, mint ma a hangrádió.

A szerkesztésért:
Dr. STAUBER JÁNOS
felel.